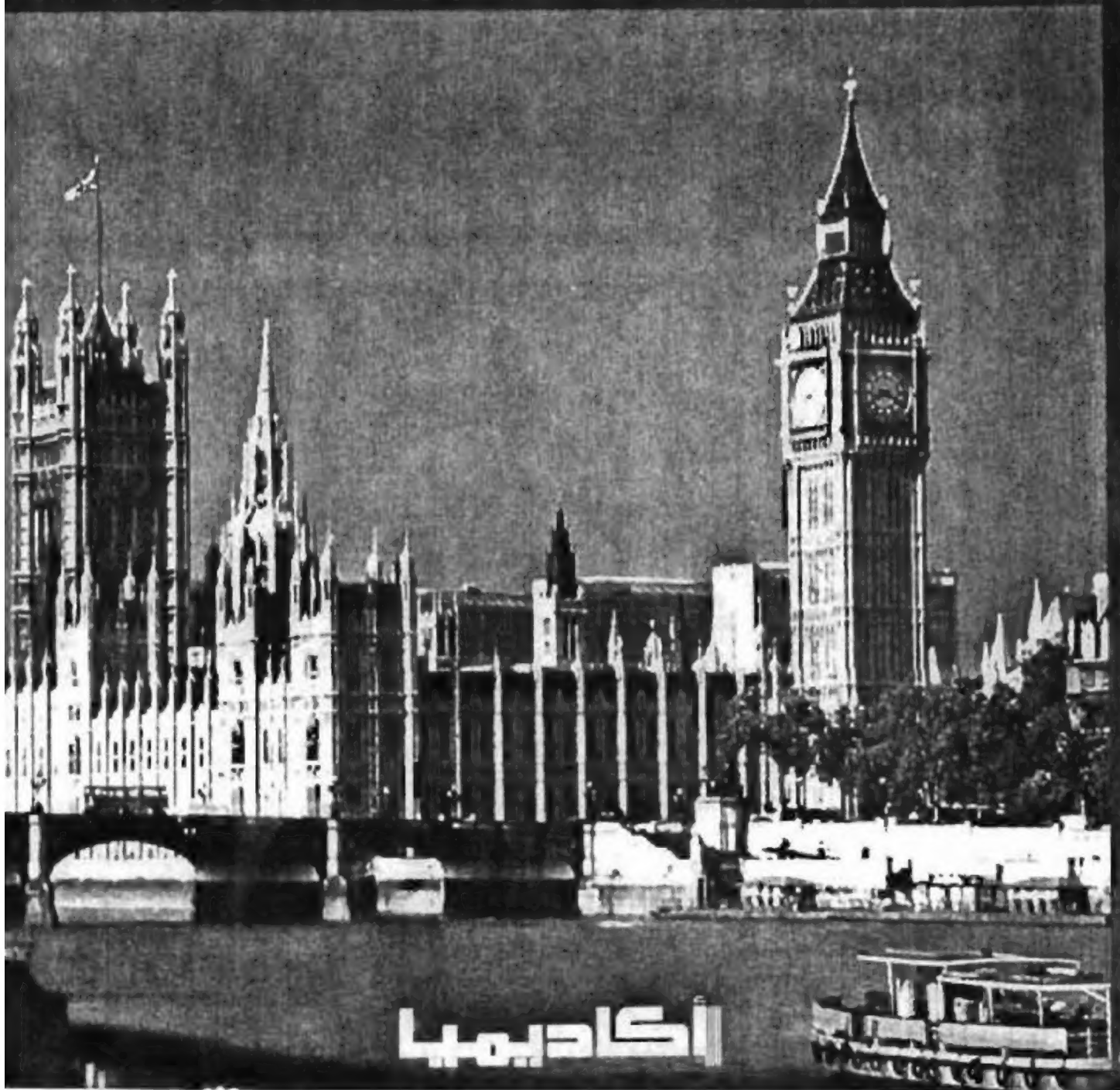


اللغات للمسافر

تعلم الإنكليزية

مكتبة دار الفنون



أكاديمية

YAHYA M. AL-SHEHRI

اللغات للمسافرين

تعلم الإنكليزية

إعداد

عمر الأيوبي

أكاديميا

سلسلة اللغات للمسافرين:

تعلم الإنكليزية

حقوق الطبع © أكاديمية إنترناشيونال، 2002

الطبعة الثامنة

ISBN: 9953-3-0051-8

أكاديمية إنترناشيونال Academia International

ص.ب. P.O.Box 113-6669

بيروت، لبنان Beirut, Lebanon

هاتف Tel 800811-862905

فاكس Fax 961 1 805478

بريد إلكتروني E-mail academia@dm.net.lb

لا يجوز نشر أي جزء من هذا الكتاب، أو اختزال مادته بطريقة
الاسترجاع، أو نقله على أي نحو، وبأي طريقة، سواء كانت إلكترونية
أو ميكانيكية أو بالتصوير أو بالتسجيل أو خلاف ذلك،
إلا بموافقة الناشر على ذلك كتابةً ومقدماتاً.

أكاديمية هي العلامة التجارية لأكاديمية إنترناشيونال للنشر والطباعة
ACADEMIA is the Trade Mark of Academia International
for Publishing and Printing

مقدمة

صدرت الطبعة الأولى من سلسلة «اللغات للمسافرين» سنة 1992 بغية مساعدة المسافرين والطلاب في التعبير عن نفسه دون الحاجة إلى دراسة معمقة أو معرفة سابقة. وقد لقيت هذه السلسلة استحساناً وصدى طيباً لدى هؤلاء، ما حفزنا على إعادة طباعتها وتنقيحها وتنقيتها من الشوائب التي شابتها. وعمدنا إلى إضافة بعض المواد التي غفلت عنها الطبعة السابقة وأعدنا ضبط مفاتيح اللفظ وترتيب الموضوعات. ورأينا تعميماً للفائدة أن نضيف قاموساً يركز على المفتاح العربي ويضم نحو 1500 من المفردات الأكثر استخداماً. وجاءت حصيلة ذلك كتاباً سهل الاستعمال يضمن لك ألا تنوه عن العبارة أو الكلمة الصحيحة، وأن تعتبر عن أفكارك بوضوح في مختلف الحالات. وتضم هذه السلسلة الكتب التالية:

- ١ - تعلّم الإنكليزية
- ٢ - تعلّم الفرنسية
- ٣ - تعلّم الإيطالية
- ٤ - تعلّم الألمانية

- ٥ - تعلّم الإسبانيّة
- ٦ - تعلّم الروسيّة
- ٧ - تعلّم الفارسيّة
- ٨ - تعلّم التركيّة
- ٩ - تعلّم البلغاريّة
- ١٠ - تعلّم الرومانيّة
- ١١ - تعلّم البولونيّة
- ١٢ - تعلّم اليونانيّة
- ١٣ - تعلّم السيرلنكيّة
- ١٤ - تعلّم الفيليبينيّة
- ١٥ - العربيّة من غير معلّم للفرنس
- ١٦ - تعلّم الأورديّة

ملاحظات في النطق

بُو = باء مضمومة ضمة شديدة.

بُؤ = باء مضمومة ضمة خفيفة مع مد

بُ = باء مضمومة ضمة خفيفة

بِي = باء مكسورة كسرة خفيفة مع مد.

بي = باء مكسورة كسرة شديدة.

بِ = باء مكسورة كسرة خفيفة.

وكذلك بالنسبة لباقي الأحرف غير الباء.

ع = تُلفظ كما تُلفظ الجيم المصرية.

پ = p، باء تلفظ مع ضم الشفتين وإخراج الهواء من بينهما.

ف = v، فاء مُشددة تلفظ من الحلق.

أحرف الهجاء

The Alphabets

طريقة النطق به	الحرف الصغير	الحرف الكبير
آئي	a	A
بي	b	B
سي	c	C
دي	d	D
اي	e	E
اف	f	F
ذجي	g	G
إنش	h	H
أني	i	I
ذجاني	j	J
كاي	k	K
إل	l	L

طريقة النطق به	الحرف الصغير	الحرف الكبير
أم	m	M
إن	n	N
أو	o	O
بي	p	P
كبو	q	Q
آر	r	R
إس	s	S
تي	t	T
يو	u	U
في	v	V
دبليو	w	W
إكس	x	X
واي	y	Y
زد	z	Z

الضمائر

pronouns

العربي	طريقة النطق	المقابل الانكليزي
أنا	آي	I
أنتَ	يُو	You
أنتِ	يُو	You
أنتُما	يُو	You
أنتم	يُو	You
أنتن	يُو	You
نحنُ	وي	We
هو	هي	He
هما	ذاي	They
هُم	ذاي	They
هي	شي	She
هما (للمؤنث)	ذاي	They
هُنَّ	ذاي	They

الأعداد الحقيقية والترتيبية والكسور

Real Numbers, Ordinal Numbers and Fractions

العربي	طريقة النطق	المقابل الانكليزي
١ - الأعداد الحقيقية :	رِيْلُ نَمْبَرِزْ	Real Numbers
واحد	وَاحِدْ	One
إثنان	تَوَاحِدْ	Two
ثلاثة	ثَلَاثَة	Three
أربعة	أَرْبَعَة	Four
خمسة	خَمْسَة	Five
ستة	سِتَّة	Six
سبعة	سَبْعَة	Seven
ثمانية	ثَمَانِيَة	Eight
تسعة	تِسْعَة	Nine
عشرة	عَشْرَة	Ten

المقابل الانكليزي	طريقة النطق	العربي
Eleven	إِلْفَن	أحد عشر
Twelve	تُولَف	اثنا عشر
Thirteen	ثِرْتِين	ثلاثة عشر
Fourteen	فُورْتِين	أربعة عشر
Fifteen	فِفْتِين	خمسة عشر
Sixteen	سِكْسِين	سنة عشر
Seventeen	سِفْتِين	سبعة عشر
Eighteen	أَيْنِين	ثمانية عشر
Nineteen	نَايْنِين	تسعة عشر
Twenty	تُونْتِي	عشرون
Twenty-one	تُونْتِي وَن	واحد وعشرون
Twenty-two	تُونْتِي تُو	اثنان وعشرون
Twenty-three	تُونْتِي ثِرِي	ثلاثة وعشرون
Thirty	ثِيرْتِي	ثلاثون
Thirty-one	ثِيرْتِي وَن	واحد وثلاثون
Thirty-two	ثِيرْتِي تُو	اثنان وثلاثون
Thirty-three	ثِيرْتِي ثِرِي	ثلاثة وثلاثون
Fourty	فُورْتِي	أربعون
Fifty	فِفْتِي	خمسون

العربي	طريقة النطق	المقابل الانكليزي
ستون	سِكْسْتِي	Sixty
سبعون	سِفْتِي	Seventy
ثمانون	إِثْنِي	Eighty
تسعون	تَائِنْتِي	Ninety
مئة	وَنْ هَنْدَرْد	One hundred
مئة وواحد	هَنْدَرْد وَنْ	Hundred-one
مئة وإثنان	هَنْدَرْد تُو	Hundred-two
مئة وثلاثة	هَنْدَرْد ثُرِي	Hundred-three
مئة وعشرة	هَنْدَرْد تَنْ	Hundred-ten
مئة وعشرون	هَنْدَرْد تُونْتِي	Hundred-twenty
مئة وواحد وعشرون	هَنْدَرْد تُونْتِي وَنْ	Hundred-twenty-one
مئة وثلاثون	هَنْدَرْد ثُرْتِي	Hundred-thirty
مئتان	تُو هَنْدَرْد	Two hundred
ثلاثمئة	ثُرِي هَنْدَرْد	Three hundred
ألف	وَنْ ثَاوَزَنْد	One thousand
ألفان	تُو ثَاوَزَنْد	Two thousand
ثلاثة آلاف	ثُرِي ثَاوَزَنْد	Three thousand
مئة ألف	وَنْ هَنْدَرْد ثَاوَزَنْد	One hundred thousand
مليون	وَنْ مِلْيُون	One million

العربي	طريقة النطق	المقابل الانكليزي
مليونان	تُو مِلْيُنْ	Two million
ثلاثة ملايين	ثُرَي مِلْيُنْ	Three million

Ordinal Numbers	٢ - الأعداد الترتيبية :	أوردنل نمبرز
The first	الأول أو الأولى	ذَ فِيرَسْت
The second	الثاني أو الثانية	ذَ سَكُنْدْ
The third	الثالث أو الثالثة	ذَ ثِيرْد
The fourth	الرابع أو الرابعة	ذَ فُورْثْ
The fifth	الخامس أو الخامسة	ذَ فَيْفْثْ
The sixth	السادس أو السادسة	ذَ سِيكْثْ
The seventh	السابع أو السابعة	ذَ سِيْفْثْ
The eighth	الثامن أو الثامنة	ذَ آيْثْ
The ninth	التاسع أو التاسعة	ذَ نَايْنْثْ
The tenth	العاشر أو العاشرة	ذَ تِنْثْ
The eleventh	الحادي عشر أو الحادية عشرة	ذَا إْلِفْثْ
The twelfth	الثاني عشر أو الثانية عشرة	ذَ ثُولْفْثْ

العربي	طريقة النطق	المقابل الانكليزي
الثالث عشر أو الثالثة عشرة	ذَ ثِيرْتِيْنْثْ	The thirteenth
الرابع عشر أو الرابعة عشرة	ذَ فُوزَرْتِيْنْثْ	The fourteenth
الخامس عشر أو الخامسة عشرة	ذَ فِفْتِيْنْثْ	The fifteenth
السادس عشر أو السادسة عشرة	ذَ سِكْسْتِيْنْثْ	The sixteenth
السابع عشر أو السابعة عشرة	ذَ سِفْتِيْنْثْ	The seventeenth
الثامن عشر أو الثامنة عشرة	ذَ آيْنْثْ	The eighteenth
التاسع عشر أو التاسعة عشرة	ذَ نَايْنْتِيْنْثْ	The nineteenth
العشرون	ذَ تُوْنْتِيْثْ	The twentieth
الحادي والعشرون أو الحادية والعشرون	ذَ تُوْنْتِيْ فِيرْسْتْ	The twenty-first
الثاني والعشرون أو الثانية والعشرون	ذَ تُوْنْتِيْ سَكَنْدْ	The twenty-second

العربي	طريقة النطق	المقابل الانكليزي
الثلاثون	ذَ ثِيرْتِيْثَ	The thirtieth
الحادي والثلاثون أو الحادية والثلاثون	ذَ ثِيرْتِيْ فِيرْسْتِ	The thirty-first
الأربعون	ذَ فُورْتِيْثَ	The fortieth
الخمسون	ذَ فِيفْتِيْثَ	The fiftieth
الستون	ذَا سِكْسِنْتِيْثَ	The sixtieth
السبعون	ذَ سِفْتِنْتِيْثَ	The seventieth
الثمانون	ذَا آيْتِيْثَ	The eightieth
التسعون	ذَ نَايْنْتِيْثَ	The ninetieth
المئة	ذَ هَنْدَرْدَتَ	The hundredth
٣ - الكسور	فِرَاكْشَنَرُ	Fractions
نِصْفَ ١/٢	هَافَ	Half
ثُلُثَ ١/٣	وَنَ ثِيرْدَ	One-third
رُبْعَ ١/٤	وَنَ فُورْثَ	One-fourth
خُمْسَ ١/٥	وَنَ فِيفْثَ	One-fifth
سُدُسَ ١/٦	وَنَ سِكْثَ	One-sixth
سَبْعَ ١/٧	وَنَ سِفْثَ	One-seventh
ثَمْنَ ١/٨	وَنَ آيْثَ	One-eighth
تَسْعَ ١/٩	وَنَ نَايْنْثَ	One-ninth

العربي	طريقة النطق	المقابل الانكليزي
عشر ١٠/١	وَنُ تَنْث	One- tenth
١ - الأضعاف:	مَلْتَيْلَز	Multiples
ضعف	دَبِل	Double
ضعفان	تُو فُولْد	Twofold
ثلاثة أضعاف	ثُرِي فُولْد	Threefold
أربعة أضعاف	فُوز فُولْد	Fourfold
خمس أضعاف	فَايف فُولْد	Fivefold

أفعال كثيرة الاستعمال



Verbs Often Used

العربي	طريقة النطق	المقابل الانكليزي
استقبل	تُ رِسيِفْ	To receive
أشعل	تُ لَأيْتْ	To light
أغلق	تُ كُلوُزْ	To close
أقلع (للطائرات)	تُ يَتِكْ أِفْ	To take off
أكل	تُ إيْتْ	To eat
حذّر	تُ وُوزَنْ	To warn
حضر	تُ بي بَرَزَنْتْ	To be present
شبع	تُ بي سَاتِسْفَايَنْدْ	To be satisfied
شرب	تُ ذَرِنَكْ	To drink
ظهر	تُ أَيْبِرْ	To appear
عمل	تُ وُوزَكْ	To work
غلى	تُ بُونِيلْ	To boil

المقابل الانكليزي	طريقة النطق	العربي
To open	تُ أُوْبِنْ	فتح
To understand	تُ أُنْدِرْسْتَانْدْ	فهم
To pick	تُ پِكْ	قطف
To land	تُ لَانْدْ	هبط (للطائرات)
To fall down	تُ فَوِلْ دَاوْنْ	وقع

الحساب (العمليات الحسابية)

Mathematical Operations

العربي	طريقة النطق	المقابل الانكليزي
جَمَعَ	أَدِشِنْ	Addition
طَرَحَ	سَبْتَرَاكْشِنْ	Subtraction
ضَرَبَ	مَلْتِيلَاكْشِنْ	Multiplication
قَسَمَ	دِفَجِنْ	Division
أَجْمَعَ	أَدَ	Add
أَطْرَحَ	سَبْتَرَاكْتُ	Subtract
أَضْرَبَ	مَلْتِيلَايَ	Multiply
أَقْسَمَ	دِفَايْدَ	Divide
أَنَا أَجْمَعُ	أَيَّ آمَ أَدِشِنْجَ	I am adding
أَنَا أَطْرَحُ	أَيَّ آمَ سَبْتَرَاكْشِنْجَ	I am subtracting
أَنَا أَضْرِبُ	أَيَّ آمَ مَلْتِيلَايِنْجَ	I am multiplying
أَنَا أَقْسَمُ	أَيَّ آمَ دِفَايْدِنْجَ	I am dividing
أجمع ثلاثة مع خمسة	أَد ثُرِي تْ فَايْفَ	Add three to five

العربي	طريقة النطق	المقابل الانكليزي
اطرح سبعة من عشرين	سَبْتَرَاكْت مِثْنِ فَرَم ثَوْنَتِي	Subtract seven from twenty
اضرب ثمانية بعشرة	مَلْتِيْلَايْ آيْت بَايْ يَنْ	Multiply eight by ten
اقسم ثمانية على عشرة	دِفَايْد آيْت بَايْ يَنْ	Divide eight by ten

القياسات والكميات والأشكال

Measures, Quantities & Shapes

العربي	طريقة النطق	المقابل الانكليزي
السوائل	ليكويدز	Liquids
قنية من ..	اي بَيْلْ أْفْ	A bottle of..
كوب من ..	اي غَلاسْ أْفْ	A glass of..
لتر من ..	اي لَيْتْرْ أْفْ	A litre of..
الأوزان	ويثْسْ	Weights
باوند من ..	إني پَاوْنْدْ أْفْ	A pound of..
١٠٠ غرام من ..	وَن هَنْدِرْدْ غَرَامْزْ أْفْ	100 hundred grams of..
كيلو من ..	إني كَيْلُوْ أْفْ	A kilo of..
نصف كيلو من	هاف إني كَيْلُوْ أْفْ	1/2 a kilo of..
الطعام	فُودْ	Food
دزينة من ..	إني دُزِنْ أْفْ	A dozen of..

العربي	طريقة النطق	المقابل الانكليزي
شريحة من ..	إي سلايس أف	A slice of..
صندوق من ..	إي بوكس أف	A box of..
قسم من ..	إي پورشن أف	A portion of..
المسافات والأطوال	دِسْتَنَسِزْ أُنْدِ لِنْغْثِزْ	Distances and lengths
إنش	إنش	Inch
سنتيمتر	سَنْتِيْمِيْتَر	Centimetre
قَدَم	فُوت	Foot
كيلومتر	كيلومتر	Kilometre
مليمتر	مِلْيَمِيْتَر	Millimetre
ميل	مَآيْل	Mile
يارد	يَارْد	Yard
الأشكال	شَيفِزْ	Shapes
أسطوانة	مِلِينْدَر	Cylinder
إهليلج (شكل بيضاوي) أوفال	أوفال	Oval
دائرة	سِيرِكِل	Circle
كرة	سَفِير	Sphere
مثلث	تَرِيْنِغِلْ	Triangle
مربع	سَكْوِير	Square
مستطيل	رِكْتَانِغِلْ	Rectangle

العربي	طريقة النطق	المقابل الانكليزي
مخروط	كُون	Cone
مكعب	كُيُوب	Cube
نصف دائرة	سِجِيسِرِكِل	Semicircle
نصف كرة	هِمِيشْفِر	Hemishpere
هَرَم	پیرامید	Pyramid

الصفات

٤

Adjectives

المقابل الانكليزي	طريقة النطق	العربي
Cold	كُولْد	بارد
Ugly	أَغْلِي	بَشْع
Slow	سَلُو	بطيء
Thick	ثِك	ثخين
New	نُو	جديد
Beautiful	بِيوتِفُون	جَمِيل
Sour	سَاوِرْ	حامض
Sweet	سُوِيْث	حلو
Rough	رَف	خَشِن
Tiny	تَايْنِي	دقيق
Cheap	تَشِيْب	رخيص
Thin	ثِيْن	رفيع

العربي	طريقة النطق	المقابل الانكليزي
ساخن	هَت	Hot
سريع	كوك	Quick
سمين	فات	Fat
سهل	إيزي	Easy
صعب	ديفكلت	Difficult
صغير	سمول	Small
صلب (فاس)	هازد	Hard
ضعيف	ويك	Weak
ضيّق	نرؤ	Narrow
طويل	لنغ	Long
ظريف	كيوت	Cute
عال	هاي	High
عتيق	أولذ	Old
عريض	وايد	Wide
غالي الثمن	إكسبنسيف	Expensive
قيح	ديسفستينغ	Disgusting
قصير	شورت	Short
قوي	سترنغ	Strong
كامل	بيرفكت	Perfect

العربي	طريقة النطق	المقابل الانكليزي
كبير	بَغ	Big
لطيف	ذَجَنَتِيل	Gentle
لَيِّن	فَلِكْسِيْل	Flexible
مُرّ	بِتِر	Bitter
مُظْلَم	دَاژَك	Dark
مَرِيض	سِك	Sick
نَاقِص	أَنكُمبِلِت	Incomplete
نَظِيف	كَلِيْن	Clean
وَاسِع	وَائِد	Wide
وَسِخ	دِيْرَتِي	Dirty

الألوان

Colours

العربي	طريقة النطق	المقابل الانكليزي
أبيض	وَائِثْ	White
أحمر	رِدْ	Red
أخضر	غُرِينْ	Green
أزرق	بَلُوْ	Blue
أزرق سماوي	سَكَايْ بَلُوْ	Sky-blue
أسمر	بُرُونِثْ	Brunet
أسود	بَلَاكْ	Black
أشقر	بَلُنْدْ	Blond
أصفر	يَلُوْ	Yellow
برتقالي	أَرَنْجْ	Orange
بنفسجي	بِيرِپَلْ	Purple

العربي	طريقة النطق	المقابل الانكليزي
بني	بَراوَن	Brown
ذهبي	غُولد	Gold
رمادي	غَراي	Gray
زهري (قرنفلي)	پينك	Pink
غامق	دَاړك	Dark
فاتح	لَايْت	Light
فضي	سِيلْفَر	Silver
كحلي	نايْفي بَلُو	Navy-blue
كستاني	رِدش بَراوَن	Reddish brown
ملون	كَلُرد	Coloured
وردي	رُوزِي	Rosy

الحواس الخمس

The Five Senses

✓

المقابل الانكليزي	طريقة النطق	العربي
Taste	تَيْسَتْ	الذوق
Hearing	هَيْرِيتْغ	السَّمْع
Smell	سَمِلْ	السَّم
Touch	تُوتْشْ	اللمس
Vision	فِجِنْ	النَّظَر

الأيام

The Days

العربي	طريقة النطق	المقابل الانكليزي
١ - أسماء الأيام:	ذَ دَائِرْ	The days
الاثنين	مَنْدَايْ	Monday
الثلاثاء	تِيورْ دَايْ	Tuesday
الأربعاء	وِنَزْدَايْ	Wednesday
الخميس	نِيرْزْدَايْ	Thursday
الجمعة	فَرَايْدَايْ	Friday
السبت	سَتَرْدَايْ	Saturday
الأحد	سَنْدَايْ	Sunday

الأشهر

The Months

العربي	طريقة النطق	المقابل الانكليزي
٢ - أسماء الأشهر :	ذَمَنْشَن	The months
كانون الثاني	ذِجَانْيُورِي	January
شباط	فَبْرُورِي	February
آذار	مَارْشَن	March
نيسان	أَبْرِل	April
أيار	مَاي	May
حزيران	ذُجُون	June
تموز	ذُجُولَآي	July
آب	أَوْغُسْت	August
أيلول	سَبْتَمْبَر	September
تشرين الأول	أَكْتُوبَر	October
تشرين الثاني	نُوفَمْبَر	November
كانون الأول	دِيسَمْبَر	December

الفصول

The Seasons



العربي	طريقة النطق	المقابل الانكليزي
٣- أسماء الفصول :	ذ سِيزُونز	The seasons
الشتاء	وِينْتِر	Winter
الربيع	سَبْرِينغ	Spring
الصيف	سَمَر	Summer
الخريف	أَوْتَم	Autumn

الأوقات

The Dates

العربي	طريقة النطق	المقابل الانكليزي
٤ - أسماء الأوقات:	ذَ دِيشَر	The Dates
سنة/عام	يِر	Year
فصل	سِرُون	Season
شهر	مَنْث	Month
أسبوع	وِيك	Week
يوم	دَاي	Day
ليل	نَايْت	Night
نهار	دَاي تَايْم	Daytime
ساعة	أُور	Hour
دقيقة	مِينِيْت	Minute
ثانية	سَكُنْد	Second
لحظة	مُومَنْت	Moment

كلمات وتعابير كثيرة الاستعمال

Words and Expressions Often Used

العربي	طريقة النطق	المقابل الانكليزي
أريد	أَيِ وُؤْنْتُ	I want
لا أريد	أَيِ دُنْتُ وُؤْنْتُ	I don't want
يُعْجِبُنِي	أَيِ لَأَيْكَ	I like
لا يُعْجِبُنِي	أَيِ دُنْتُ لَأَيْكَ	I don't like
اليوم	تُدَايِ	Today
غداً	تُمُورُو	Tomorrow
تحت	دَاوَنُ	Down
فوق	أَبُ	Up
على اليمين	أُنْ دَا رَابْتُ	On the right
على اليسار	أُنْ دَا لِفْتُ	On the left
في الداخل	إِنْسَايْدُ	Inside
في الخارج	أَوْتَسَايْدُ	Outside

العربي	طريقة النطق	المقابل الانكليزي
يجب علي	آي مَسْتُ	I must
لا يجب	آي مَسْتَنْتُ	I mustn't
هنا	هِيَرُ	Here
هناك	ذِيَرُ	There
قريب	نِيرُ	Near
بعيد	فَارُ	Far
رجل	مَانُ	Man
إمرأة	رُومَنُ	Woman
متى؟	وَنُ؟	When?
كيف؟	هَآؤُ؟	How?
إن شاء الله	غَاذُ وَلَنَغُ	God willing
أنتَ وسيم	يُو آرُ هَانْدَسَمُ	You are handsome
أحب أن أتعرف إليك	آي وُودُ لَآيْكَ تُو غُتُ تَرُ تُو يُو	I would like to get to know you better
هذه هدية لك	هِيَرُ إِرُ إِي پَرَزَنْتُ فُوزِيُو	Here is a present for you
كيف يمكنني الاتصال بك؟	هَآؤُ كَانُ آيُ كُونُ يُو؟	How can I call you?
لن أنساك أبداً	آي شَلُ نَقَرُ فُوزَغِغُتُ يُو	I shall never forget you

المقابل الانكليزي	طريقة النطق	العربي
Take my address	تيك مائي أذرسن	إليك عنواني
May I have your address	ممي أي هاف يوز أذرسن	أعطني عنوانك
It is a pleasure to know you	إت إز إي پلجر ت نوز يو	أنا سعيد بمعرفتك

المحادثة والتعارف

Conversation

العربي	طريقة النطق	المقابل الانكليزي
كيف حالك؟	هَاز دُو يُو دُو؟	How do you do?
ما اسمك؟	وَتْس يُوَزْ نِيْم؟	What's your name?
اسمي ...	مَآي نِيْم اَزْ ...	My name is..
أُتَمَانَع فِي أَن أَجْلِس هِنَا؟	دُو يُو مَآيْنَذْ إِفْ أَيْ سِيْثْ هِيْر؟	Do you mind if I sit here?
أنا لبناني/ مصري/ عربي	I am Lebanese/Egyptian/an Arab	
هل تحب أن تخرج معي؟	أَيْ آمْ لِيْنِيْزْ/ إِيْجِيْشْ/ آنْ أَرَبْ	Would you like to come out with me?
نعم، أحب ذلك	وُودْ يُو لَيْكْ تْ كُمْ أَوْتْ وَذْ مِي؟	Yes, I should like to
لا، شكراً	نُو، ثَانْكَ يُو	No, thank you
نعم، أرجوك	يَسْ پِلِيْزْ	Yes, please
شكراً جزيلاً	ثَنْكَ يُو فِرِيْ مَنَسْ	Thank you very much

العربي	طريقة النطق	المقابل الانكليزي
لا شكر على واجب	دُنْتُ مِنْشِنْ إِتْ	Don't mention it
أسف	أَمْ سُرِي	I'm sorry
أنا هنا في إجازة		I'm on a holiday here
	أَمْ أَنْ إِي هُلَيْدَايْ هِير	
هل تمنع في أن أدخن؟	دُو يُو مَايَنْدُ إِفْ إِي سَمُوكْ؟	Do you mind if I smoke?
هل تحب أن تشرب شيئاً؟	وُود يُو لَيْكْ إِي دُرْتِكْ	Would you like a drink?
هل زرت بلداً عربياً من قبل؟	هَاف يُو إِفَر بَيْنْ تْ أَنْ أَرَبْ كُنْتَرِي؟	Have you ever bean to an Arab country
لا أتحدث الانكليزية بطلاقة	أَيْ شَبِيكْ فَرِي لِتَلْ إِنْغَلِشْ	I speak very little English
ملاً أعدت ما قلت؟	كَانْ يُو رِبِيْتْ ذَاتْ پَلِيزْ؟	Can you repeat that please?
أنا سعيد بلقائك	پَلِيزْ دْ تْ مِيْتْ يُو	Pleased to meet you
أتمنى لك نهراً ممتعاً	هَافْ إِي نَآيسْ دَايْ	Have a nice day

عبارات المجاملة: تحية، أسف، تعزية، تهنئة

Courtesy: Greetings, Apology, Condolences and Celebrations

العربي	طريقة النطق	المقابل الانكليزي
١ - التحية	عُريتنغز	Geetings
صباح الخير	عُود مُوزينغ	Good morning
مساء الخير	عُود إيفينغ/	Good evening/
	عُود آفترنون	Good after noon
مرحباً يا عزيزي	هالو دير	Hello dear
مرحباً يا عزيزتي	هالو دير	Hello dear
نُصبح على خير	عُود نايت	Good night
أنا سعيد بلقائك	پليزذ ت ميث يو	Pleased to meet you
كيف حالك	هاؤ دو يو دو	How do you do
بخير، شكراً	فاين ثانك يو	Fine, thank you
لست على ما يرام	آي آم نُت ول	I am not well

العربي	طريقة النطق	المقابل الانكليزي
--------	-------------	-------------------

كم أنا سعيد بلقائك مرة ثانية	How nice to see you again
------------------------------	---------------------------

هَآؤْ نَائِسْ تْ سِي يُوْ أَغِينْ

إلى اللقاء	See you later
------------	---------------

سِي يُوْ لَآيْتَرْ

أراك عن قريب	See you soon
--------------	--------------

سِي يُوْ سُونْ

وداعاً	Goodbye
--------	---------

عُودْ بَائِيْ

٢ - اعتذار	Apology
------------	---------

أَبُولُوْدْجِيْ

آسف	Sorry
-----	-------

سُرِيْ

اعتذر، لا أستطيع البقاء	Sorry, I can't stay
-------------------------	---------------------

سُرِيْ، أَيْ كَنْتْ مِتْنَائِيْ

عذراً، لقد تأخرت	Sorry, I am late
------------------	------------------

سُرِيْ، أَيْ آمْ لَيْتْ

اعتذر، لا أستطيع السهر هذا المساء

sorry, I can not go out tonight

سُرِيْ، أَيْ كَانَ نَتْ عُوْ أُوْتْ ثُونَائِيْ

اعتذر عن عدم تمكني من تلبية طلبك

Sorry for not being helpful

سُرِيْ فُوْزْ نَتْ بِيْنْغْ هَلِيْفُلْ

اعتذر من عدم حضوري البارحة

Sorry for not being there yesterday

سُرِيْ فُوْزْ نَتْ بِيْنْغْ ذِيْرْ يَسْتَرْدِيْ

العربي	طريقة النطق	المقابل الانكليزي
--------	-------------	-------------------

أعتذر عن إزعاجي لك	Sorry for disturbing you
--------------------	--------------------------

لا أستطيع	سُرِّي فُوز دَسْتِيرِينْغُ يُو أَي كَنْتْ	I can't
-----------	--	---------

٣ - تعزية	كُنْدُولْسِنْ	Condolences
-----------	---------------	-------------

أقدم لك تعازي الحارة	I extend to you my warm sympathies
----------------------	------------------------------------

لقد حزنت لمصيبتك	أَي اِكْسْتَنْدْ تْ يُو مَائِ وُوزْمْ سِفْبِيرْ	I felt sad for you misfortune
------------------	---	-------------------------------

أنا حزين جدا	أَي فِلْتْ سَادْ فُوز يُوْزْ مِسْفُوزْتِشْنْ	I am very sad
--------------	--	---------------

هدىء نفسك	أَي آمْ قِرِّي سَادْ	Calm down
-----------	----------------------	-----------

يا للمصيبة!	كَامْ دَاوْنْ	What a disaster!
-------------	---------------	------------------

٤ - تهنئة	سَلْبِرِيشْنْ	Celebrations
-----------	---------------	--------------

تهاني بالمناسبة السعيدة	كُنْغْرَاتْشُولِيشْنْزْ أُنْ ذِمْنْ هَيِّي اُكْبِجْنْ	Congratulations on this happy occasion
-------------------------	---	--

أنا سعيد بتحسنتك	أَي آمْ هَيِّي يُو آرْ بَتْرْ نَاوْ	I am happy you are better now
------------------	-------------------------------------	-------------------------------

أهنئك بنجاحك	كُونْغْرَاتْشُولِيشْنْزْ فُور يُوْزْ سُكْسِنْ	Congratulations for you success
--------------	---	---------------------------------

أتمنى لك رحلة موفقة	هَافْ إَييْ عُودْ قَرَبْ	Have a good trip
---------------------	--------------------------	------------------

المقابل الانكليزي	طريقة النطق	العربي
Happy birthday	هَمِي بِيْرْتْدَاي	عيد ميلاد سعيد
I like to wish you a...	أَي لِيْكَ تْ وِيشْ يُو إِي . .	أتمنى لك . . .
Good luck	غود لُكْ	حظاً سعيداً
Welcome	وِلْكَمْ	أهلاً
Best wishes	بِست وِشيز	أفضل التمنيات
Thanks	ثَانْكْسْ	٥ - شكر
Thank you	ثَنك بو	شكراً
With pleasure	وِذْ پِلِجِر	بكل سرور
Thanks for coming	ثَانْكْسْ فُورْ كَمِينْغْ	شكراً لمجيئك
Thanks for the present	ثَانْكْسْ فُورْ ذْ پِرِزَنْتْ	شكراً على هديتك
Thanks for your care	ثَانْكْسْ فُورْ يُوَرْ كِيرْ	شكراً على اهتمامك
You are very kind	يُو أَرْ فِيرِي كَاينْدْ	أنت لطيف جداً
Farewell	فِيرُول	٦ - الوداع:
Good bye	غُوذْ بَايْ	إلى اللقاء
See you tomorrow	سِي يُو تُمْوزُو	أراك غداً

العربي	طريقة النطق	المقابل الانكليزي
--------	-------------	-------------------

شكراً على الزيارة		Thanks for the visit
-------------------	--	----------------------

يجب أن اذهب	أني هاف ت ليف	I have to leave
-------------	---------------	-----------------

هل نلتقي غداً؟		Can we meet tomorrow?
----------------	--	-----------------------

انتظرنني قليلاً	كان وي ميت تُموزو؟ وبت آ وائل	Wait a while
-----------------	----------------------------------	--------------

متى أراك ثانية؟		When Shall We meet again?
-----------------	--	---------------------------

ليلة سعيدة	ون شل وي ميت أغين؟ غود إيفنينغ	Good evening
------------	-----------------------------------	--------------

المشكلات والشكاوى

Problems and Complaints

العربي	طريقة النطق	المقابل الانكليزي
هذه لا تعمل	هَسن دُرُت وُورك	This does not work
لا أستطيع أن أفتح النافذة	أني كَنت أهن دَ ويندُو	In can't open the window
سلة المهملات وسخة	دَ وينست بن إز ديرتي	The wastebin is dirty
القفل مكسور	دَ لك إز برُوكِن	The lock is broken
ليس هذا ما طلبت	هَسن إز تُت وِت آني أوزدَرَد	This is not what I ordered
لمن أقدم الشكوى؟	تُ هُوم شُود آني كُمنيلين؟	To whom should I complain?
هل تستطيع مساعدتي؟	كان يُو هِلپ مي	Can you help me?
تقد فاتني القطار	أي مِسْدُ مَاني ثرين	I missed my train

العربي	طريقة النطق	المقابل الانكليزي
--------	-------------	-------------------

لقد غادر الباص من دوني	The coach has left without me
------------------------	-------------------------------

دَ كُوْشْ هَا زِ لِفْتِ وَذَاوْتِ مِي

هل تريني كيف يعمل هذا؟	Can you show me how this works?
------------------------	---------------------------------

كَانَ يُو شُوْمِي هَاوْ دِسْ وُورَكْسْ

لقد فقدت حقيبي	I have lost my purse
----------------	----------------------

أَيِّ هَا فْ لُسْتِ مَآيِ پِزْسْ

اتركني وحدي!	Leave me alone!
--------------	-----------------

لِيفْ مِي آلُونْ

ما زلنا ننتظر من يتقدم لخدمتنا	We are still waiting to be served
--------------------------------	-----------------------------------

وَيِ اَزْ سَنِلْ وَيَتْنَعْ تْ بِي سِرْفَدْ

لا توجد مياه ساخنة	There is no hot water
--------------------	-----------------------

ذِيرْ اَزْ نُوْ هَتْ وُؤْتَرْ

الجهات

Directions

العربي	طريقة النطق	المقابل الانكليزي
الشرق	إِيسْت	East
الغرب	وِسْت	West
الشمال	نُورْث	North
الشمال الشرقي	نُورْث إِيسْت	Northeast
الشمال الغربي	نُورْث وِسْت	Northwest
الجنوب	سَاوْث	South
الجنوب الشرقي	سَاوْث إِيسْت	Southeast
الجنوب الغربي	سَاوْث وِسْت	Southwest

الأهل والأقارب

Parents and Relatives

العربي	طريقة النطق	المقابل الانكليزي
أب	فَاذِرْ	Father
ابن	صَنْ	Son
ابن الأخ	نَفِيوْ	Nephew
ابن الأخت	نَفِيُوْ	Nephew
ابنة	دُوْزِرْ	Daughter
ابن/ ابنة الأخ	نِيسْ	Niece
ابن/ ابنة الأخت	نِيسْ	Niece
ابن/ ابنة الخال	كُزِنْ	Cousin
ابن/ ابنة العم	كُزِنْ	Cousin
أخ	بَرْدِرْ	Brother
أخت	سِيسْتِرْ	Sister
أم	مَدِرْ	Mother
إمرأة الأخ	سِيسْتِرْ إِنْ لُوْ	Sister-in-law

العربي	طريقة التطق	المقابل الانكليزي
جد	غُرَانْدُ فَاذِرْ	Grandfather
جدة	غُرَانْدُ مَذِرْ	Grandmother
حفيد	غُرَانْدُ صَنْ	Grandson
حفيدة	غُرَانْدُ دُوْتَرْ	Granddaughter
حماة	مَذِرْ اِنْ لُوْ	Mother-in-law
حمو	فَاذِرْ اِنْ لُوْ	Father-in-law
خال	اُنْكِلْ	Uncle
خالة	اُونْت	Aunt
زوج	هَزْبِنْدْ	Husband
زوجة	وَايفْ	Wife
صهر	صَنْ اِنْ لُوْ	Son-in-law/
	بِرَذِرْ اِنْ لُوْ	Brother-in-law
عم	اُنْكِلْ	Uncle
عمة	اُونْت	Aunt
الوالدان	پِرَنْتْسْ	Parents

الطبيعة

Nature

س

العربي	طريقة النطق	المقابل الانكليزي
ارض	إيرث	Earth
بحر	سي	Sea
بحيرة	ليك	Lake
بركة	پنڊ	Pond
تراب	سُوئِل	Soil
جبل	ماؤنٲن	Mountain
جزيرة	ايلنڊ	Island
حجر	سٲون	Stone
درجة حرارة	ٲمپريٲر	Temperature
خليج	غلڤ	Gulf
رمل	سانڊ	Sand
ريح	وينڊ	Wind
ساحل	كُوَسٲ	Coast

العربي	طريقة النطق	المقابل الانكليزي
سحابة	كَلَاوُذْ	Cloud
سلسلة جبال	مَآوُتَيْنْ تَشِينْ	Mountain chain
سماء	سَكَايْ	Sky
سهل	يَلِينْ	Plain
شاطىء	شُوْرْ	Shore
شعاع	رايْ	Ray
شلال	وُوزِيْرْ قُوْلْ	Waterfall
شمس	صَنْ	Sun
صحراء	دَزَزَتْ	Desert
صخرة	رُكْ	Rock
ضباب	فُغْ	Fog
ضفة	رَقْرِبَانْكَ	Riverbank
طقس	وَذِرْ	Weather
طوفان	فُلْدْ	Flood
غابة	فُرْسَتْ	Forest
غبار	دَسَتْ	Dust
فِئَة	پِيَكْ	Peak
قمر	مُونْ	Moon
قناة	كَنَالْ	Canal

العربي	طريقة النطق	المقابل الانكليزي
ماء	وُزَيْر	Water
مناخ	كَلَايمَت	Climate
نبع	سِنِيرِنَغ	Spring
نجمة	سِتَار	Star
ندى	ذِيرُو	Dew
نهر	رِير	River
هلال	كُرْسَنَت	Crescent
هواء	آير	Air
الوادي	فَالِي	Valley

الأشجار

Trees

العربي	طريقة النطق	المقابل الانكليزي
بيلسان	إلِدز	Elder
تبن	فِغ ثَرِي	Fig tree
حور	پُونِلز	Polpar
سرو	سَايِرْس	Cypress
سنديان	أَرَك	Oak
شربين	فِر	Fir
صفصاف	وَلُو	Willow
صنوبر	پَاين	Pine
لبلاب	أَيڤي	Ivy
نخيل	پَالَم ثَرِي	Plam tree

الأزهار

Flowers

العربي	طريقة النطق	المقابل الانكليزي
بنفسج	فِيُولَت	Violet
زنبق	تِيُولِب	Tulip
قرنفل	كَرْنِيْشِن	Carnation
نرجس	نَارْمِيسِن	Narcissus
ورد	رُوز	Rose

المعادن

Metals

العربي	طريقة النطق	المقابل الانكليزي
الماس	دَيَمَنْد	Diamond
المنيوم	أَلْمِنِيُوم	Aluminium
بلاتين (ذهب ابيض)	بَلَتِينَم	Platinum
حديد	أَيْرُن	Iron
ذهب	عَوْلَدْ	Gold
رصاص	لَدْ	Lead
زئبق	مِيرْكُورِي	Mercury
زنك (توتياء)	زِنْك	Zinc
فضة	سِيلْفَر	Silver
فولاذ	سْتِيل	Steel
قصدير	تِنْ	Tin
نحاس	كُوبَر	Copper

(أدوات) الزينة

Cosmetics

العربي	طريقة النطق	المقابل الانكليزي
إصبع أحمر الشفاه	ليب منتيك	Lipstick
بودرة الوجه	بلشر	Blusher
دبوس للشعر	هيربين	Hairpin
صبغة للشعر	هير داي	Hair-dye
طلاء الأظافر	نيل پلش	Nail polish
ظلال العيون	أي شيندر	Eye Shades
عطر	پرفيوم	Perfume
فرشاة للشعر	هير برش	Hair brush
فرشاة للحلاقة	شينقنغ برش	Shaving brush
قلم التجميل	أي لاينر	Eyelinor
كريم الأساس	فاونديشن	Foundation
كريم للجلد	سكين كريم	Skin cream
كريم للحلاقة	شينقنغ كريم	Shaving Cream

العربي	طريقة النطق	المقابل الانكليزي
ماء كولونيا	أُو دُ كُولُون	Eau de cologne
مبرد أظافر	نَيْل فَايِل	Nail file
مجفف الشعر	هَيْرْدْرَيْر	Hairdrier
مشط	كُوم	Comb
مقص	سِيسْرز	Scissors
مقص أظافر	نَيْل كَلِيز	Nail clippers
ملقط شعر	تْويزرز	Tweezers
ملون رموش	مَسْكرا	Mascara

(في) العمر

The Age

العربي	طريقة النطق	المقابل الانكليزي
طفل	بَيْبِي	Baby
طفلة	بَيْبِي	Baby
صبي	بُوي	Boy
شاب	يَنْغ مَان	Young man
صبية	يَنْغ غيزل	Young girl
عجوز	أُولْد مَان	Old man
عجوزة	أُولْد وَمَنْ	Old woman
أعزب	أَنْمَرِد	Unmarried
عزباء	أَنْمَرِد	Unmarried
متزوج	مَرِد	Married
متزوجة	مَرِدْ	Married
أرمل	وِدُوْر	Widower
أرملة	وِدُوْ	Widow

المقابل الانكليزي	طريقة النطق	العربي
How old are you?	هاو أولد أزيو؟	كم عمرك؟
I am thirty years old	أي آم ثيرتي ييرز أولد	عمري ثلاثون سنة

الحيوانات والطيور

Animals and Birds

العربي	طريقة النطق	المقابل الانكليزي
أرنب	رَبِيتْ	Rabbit
أسد	لَيْن	Lion
بطة	دَكْ	Duck
بعوضة	مُونِكِيْتُو	Mosquito
بقرة	كَأُو	Cow
ثعلب	فُكْس	Fox
ثور	بُول	Bull
جدي	يَنْغ غُوت	Young goat
جرذ	رَات	Rat
جمل	كَمِل	Camel
حشرة	إِنْسَكْت	Insect
حصان	هُوزِن	Horse

العربي	طريقة النطق	المقابل الانكليزي
حمار	دُنْكِ	Donkey
حمامة	پَدْجِنْ	Pigeon
حبة	سُنِيْكَ	Snake
حيوان	اَنْمَلْ	Animal
خروف	شِيْبْ	Sheep
خنزير	پِنْغْ	Pig
دب	بِيْرْ	Bear
دجاجة	هِنْ	Hen
دبك	كُكْ	Cock
ذئب	وُولْفْ	Wolf
ذبابة	فَلَايْ	Fly
سلحفاة	تِيْرْتِلْ	Turtle
سمك	فِيْشْ	Fish
سنونو	سُوَالُوْ	Swallow
ضبع	هَآيِيْنَاْ	Hyena
ضفدعة	فِرُوْغْ	Frog
طائر	بِيْرْدْ	Bird
طاروس	پِيْكُوْكْ	Peacock
عجل	كَآفْ	Calf

العربي	طريقة النطق	المقابل الانكليزي
عصفور	بِيرْد	Bird
عنزة	عُوْتْ	Goat
غزال	غَزَلْ	Gazelle
غراب	كُرُوْ	Crow
فار	مَآوَسْ	Mouse
فراشة	بَتْرَفِلَايْ	Butterfly
فرس	مِيرْ	Mare
فيل	إِلْفَنْتْ	Elephant
فرد	مَنْكِيْ	Monkey
كلب	دُغْ	Dog
نحلة	بِيْ	Bee
نسر (صقر)	إِيْغَلْ	Eagle
نعامة	أَوْسْتِرِشْ	Ostrich
نمر	تَايْغَرْ	Tiger
نملة	أَنْتْ	Ant
هرة	كَاتْ	Cat
وَرَّةَ / وَرْ	عُوْزَ / غِيْزْ	Goose/ geese

في مكتب السفريات

At the Travel Agency

العربي	طريقة النطق	المقابل الانكليزي
أريد السفر إلى . . .		I want to travel to...
	أَيُّ وُؤُنْتُ تْ تَرْقُلُ تْ . . .	
أين مكتب الاستعلامات؟		Where is the information office?
	وَيْرَازْ ذَّ إِنْفُوزْمِينْ أَفْسْ؟	
ما ثمن البطاقة العادية؟		How much is an economy class ticket?
	هَآؤْ مَئْشْ إَزْ آنْ إَكْنَمِي كَلَّاسْ يَكِتْ؟	
ما ثمن بطاقة الدرجة الأولى؟		How much is a first class ticket?
	هَآؤْ مَئْشْ إَزْ إِيْ فِيرَسْتْ كَلَّاسْ يَكِتْ؟	
هل هناك أسعار رخيصة؟		Are there any special cheap fares?
	آزْ ذِيرْ أَيْيْ سِبْشَلْ تَشِيْبْ فِيرَزْ	
هل يمكنك أن تحجز لي في الفندق؟		Can you book me into a hotel?
	كَانْ يُوْ بُوْكَ مِيْ إِنْثُوْ إِيْ هُتِلْ	

العربي	طريقة النطق	المقابل الانكليزي
--------	-------------	-------------------

I want a one way ticket please أريد بطاقة ذهاب فقط

أَيُّ وَتْ إِي وَن وَي تِكْت بِلِيزْ
تذكرتان درجة أولى ذهابا وإيابا إلى ...

Two first class returns to...

تُو فِيرْسْت كْلَاس رِتيرنْز تْ ...

The passport is ready جواز السفر جاهز

ذْ پَاسْپُورْت إَز رِدي

Do I need a visa? هل احتاج إلى فيزا؟

دُو إِي نِيد إِي فيزا؟

What else do I need? ماذا يلزمني أيضاً؟

وَت إِلْس دُو إِي نِيد؟

When will the visa be ready? متى تكون الفيزا جاهزة؟

وَن وِلْ ذْ فِيزَا بِي رِدي؟

Which company do you deal with? مع أي شركة تتعاملون؟

وَنشْ كُمنِي دُو يُو دِيلْ وِذْ؟

Which one is cheaper? أيها أرخص؟

وَنشْ وَن إَز تَشِيرْ؟

When should I be at the airport? متى يجب أن أكون في المطار؟

وَن شُودْ إِي بِي أَثْ ذْ آيرْپُورْتْ؟

العربي	طريقة النطق	المقابل الانكليزي
--------	-------------	-------------------

هل توجد رحلة أخرى؟ Is there another flight?

إِزْ ذِيرْ أُتْدِرْ فَلَيْتْ؟

هل تحجز لي على الرحلة إلى جدة؟

Can you book me on the Jeddah flight?

كَانْ يُوْ بُكْ مِيْ أَنْ دَ جِدَّةْ فَلَايْتْ

هل أستطيع تغيير الحجز؟ Can I change my booking?

كَانْ أَيْ تَشِينِجْ مَايْ بُكِنِجْ

كيف أستطيع الوصول إلى المطار؟ How can I get to the airport?

هَآؤْ كَانَْ أَيْ غِثْ تْ دَ إِنْزُوتْ؟

ما الوزن الذي يسمح لي بحمله؟

What is the weight I am allowed to carry?

وَتْ إِزْ دَ وِنْتْ أَيْ آمْ أَلُوذْ تْ كَرِيْ؟

متى تُقلع الطائرة؟ When is the departure time?

وِنْ إِزْ دَ دِيبَارْتَشَرْ تَايِمْ

شكراً لكم Thank you

ثَانْكَ بُوْ

الى اللقاء Good-bye

عُوذْ بَايْ

الإشارات واللافتات

Signs and Notices

العربي	طريقة النطق	المقابل الانكليزي
ادفع	بُشْ	Push
استعلامات	إنفُوزِمِيشِن	Information
اسحب	بُلْ	Pull
تذاكر	تِكِيتْ	Tickets
تنزيلات	سِيلْز	Sales
خاص	پِرَايِيتْ	Private
خدمة ذاتية	سِلْف سِيرْفِيس	Self-Service
الطابق الأرضي	غَرَاوْنْدُ فِلُور	Ground Floor
طابق تحت الأرض	بِيسْمِنْت	Basement
غرف للإيجار	رُومزْ تُو لِيْت	Rooms to let
قف	سْتُپْ	Stop
لا حش على العشب	دُو نْت وُوكْ أَنْ دَ غِرَاس	Do not walk on the grass

المقابل الانكليزي	طريقة النطق	العربي
For Sale	فُور سِيل	بيع
Gents	جِنْتِس	مرجلال
Ladies	لِڊِيز	سيدات
Smokers	سُمُوكَرَز	سمدخين
Exit	اِكْزِيت	مخرج
Emergency Exit	اِمِيزْجِنْسِي اِكْزِيت	مخرج طواريء
Entrance	اِنْتِرَنَس	مدخل
Engaged	اِنْغِيزْجِد	مغبول
Out of Order	اُوت اُوف اُوزْدَر	مغطل
Closed	كَلُوزْد	مغلق
Open	اُوپِن	مفتوح
No smoking	نُؤ سَمُوكِنِغ	ممنوع التدخين

في المطار

At The Airport

العربي	طريقة النطق	المقابل الانكليزي
--------	-------------	-------------------

أين أسجل اسمي للرحلة المتوجهة إلى...؟

Where do I check in for the flight to...?

وَيَزِدُّوْ أَنِي تُنِيكَ إِن فُوزَ دَ فَلَايْتُ تُ . . .

I'd like a window seat أود الحصول على مقعد قرب النافذة

أَيْذَ لَيْكَ إِنِي وَنْدُوْ سِيْثَ

This is all I have got هذا كل ما معي

ذِيْنِ إِزْ أَوَّلْ أَنِي هَافُ عُنْثَ

كم يجب أن أدفع على الوزن الزائد؟

How much must I pay for the extra weight?

هَازْ مَاثْنِ مَنَتْ أَيِ پَايِ فُوزَ دَ إِكْشَرَا وَيْتْ؟

Where is the information office? أين مكتب الاستعلامات؟

وَيَزِدُّ إِزْ دَ إِفْقُوزْمِيْشِنِ أَوْفِنِ؟

رجاء، لا تقدموا لي طعاما يحتوي على لحم خنزير في الطائرة

Please make sure pork is not served to me on plane

پَلِيْزْ مِيْكَ شُورْ پُورْكَ إِزْ تُتْ سِيْرْفِدْ تْ مِيْ أَنْ پَلِيْنِ

العربي	طريقة النطق	المقابل الانكليزي
--------	-------------	-------------------

موظف جمرك	كَنْيَمَزْ أَوْفِيلْ	Customs official
-----------	----------------------	------------------

اين متجر المنطقة الحرة؟		Where is the duty-free-shop?
-------------------------	--	------------------------------

وَيَرِازْ ذَ ذِيوتِي فَرِي شُبْ

اريد ان استأجر سيارة		I want to hire a car
----------------------	--	----------------------

اي وُؤُنْتْ تْ هَيْرَ ايْ كَارْ

اين اجد سيارات الاجرة؟		Where are the taxis?
------------------------	--	----------------------

وَيَرْ آرْ ذَ تَكْسِيرْ؟

السفر بالطائرة

Air Travel

العربي	طريقة النطق	المقابل الانكليزي
--------	-------------	-------------------

أين مكتب وكالة السفرات الجوية؟ Where can I find a travel agency?

وَيَر كَانْ أَيْ قَايْنْدَ إِي تَرْفِلْ إِيْدْجَنْسِي؟

أريد أن أحجز مكاناً للسفر I wish to make a reservation

آي وِشْ تْ مِيكْ إِي رِزَرْفِيشِنْ

ما ثمن بطاقة السفر إلى...؟ How much is a ticket to...?

هَازْ مَثْنْ إِرْ إِي تِكْتْ تْ...؟

هل المطار بعيد عن المدينة؟ Is the airport far from the city?

إِرْ ذَ إِيْرَبُوْزْتْ قَاَزْ فُورْمْ ذَ سِي؟

أريد أن ألغي الحجز I want to cancel my reservation

آي وُؤْنْتْ تْ كَانْسِلْ مَائِي رِزَرْفِيشِنْ

أريد سيارة تقلني إلى المطار I want a taxi to the airport

آي وُؤْنْتْ إِي نَكْسِي تْ ذَ إِيْرَبُوْزْتْ

متى تطلع الطائرة؟ When is the departure time?

وِنْ إِرْ ذَ دِبَارْتَشْرْ تَايْمْ؟

When shall we arrive in...? متى نصل إلى...؟

وَن شَل وَي أَرَايَفْ إِنْ...؟

أين باب المغادرة للطائرة المسافرة إلى...؟

Where is the departure gate for the flight to...?

وَيَز إَزْ ذَ دِبَارْتَشَرُ غَيِثْ فُوزْ ذَ فَلَائِتْ تْ

Is smoking forbidden هل التدخين ممنوع؟

إَزْ سَمُوكِنَغْ فُوزِيدَنْ؟

Is the flight to... delayed? هل تأخرت الرحلة إلى...؟

إَزْ ذَ فَلَائِتْ تْ... دِلِيدْ؟

ما الوزن المصريح به للمسافر؟

What is the weight allowed for the passenger?

وَاتْ إَزْ ذَ وِيَتْ أَلُوذْ فُوزْ ذَ پَسَنَجِرْ؟

Can I change my seat هل بإمكانني أن أغير مقعدي؟

كَانْ أَيْ تَشِينَجْ مَآيْ سِيَتْ؟

This is my first flight هذه المرة الأولى التي أطير فيها في الجو

ذِسْ إَزْ مَآيْ فِيرَسْتْ فَلَائِتْ

The weather is fine today الجو هاديء اليوم

ذَ وَاذِرْ إَزْ فَايِنْ تُوَادِي

Air hostess

إِيْرْ هُسْتِيْسْ

مُصِيفَة

في الجمرك

Customs Control

العربي	طريقة النطق	المقابل الانكليزي
هل يجب ان ادفع رسوماً عن؟	هل يجب ان ادفع رسوماً عن؟	Do I have to pay duty on...?
د ابي هاف ت باي ذيوتي ان؟	د ابي هاف ت باي ذيوتي ان؟	
كم يجب علي ان ادفع؟	كم يجب علي ان ادفع؟	How much Should I pay?
هاو متش شود أي باي؟	هاو متش شود أي باي؟	
اشترت هذه كهدية	اشترت هذه كهدية	I bought this as a gift
آي بوت دس آز إي غفت	آي بوت دس آز إي غفت	
ليس لدي شيء اصرح عنه؟	ليس لدي شيء اصرح عنه؟	I have nothing to declare
آي هاف نثنغ؟	آي هاف نثنغ؟	
هل يجب ان افتح كل شيء؟	هل يجب ان افتح كل شيء؟	Should I open everything?
شود أي أوبن آفرنثغ؟	شود أي أوبن آفرنثغ؟	
كل هذا لاستعمالي الشخصي	كل هذا لاستعمالي الشخصي	All this is for my own personal use
أول دس از فوز ماني أون پيرسُنل بوسن	أول دس از فوز ماني أون پيرسُنل بوسن	
من فضلك، يجب ان اسرع	من فضلك، يجب ان اسرع	Excuse me, I must hurry
إنخن كيور مي، أي منت هري	إنخن كيور مي، أي منت هري	

العربي	طريقة النطق	المقابل الانكليزي
--------	-------------	-------------------

هذه الأمتعة لا تخصني This luggage is not mine

ذِس لَغْدَج اِزْ نَتْ مَايْنُ

هذا هو جوازي This is my passport

ذِس اِزْ مَاي پَاسپُورْت

الأطفال في هذا الجواز The children are on this passport

ذَ تشيلْدِرِنْ اَزْ اَنْ ذِس بَاسپُورْت

سوف أمكث في هذا البلد لمدة ثلاثة أسابيع

I shall be staying in this country for three weeks

آيْ شَلْ بِي مَنتَايْنِغْ اِنْ ذِس كُنْثَرِي فُوزْ ثُرِي وَيَكْسْ

أنا هنا للعمل I am here on business

آيْ آمْ هِيْزْ اَنْ بَزْنِسْ

نحن في إجازة We are on holiday

ويْ اَزْ اَنْ هُلِيدَايْ

نحن في طريقنا إلى... (في حال المرور ترانزيت)

We are on our way to...

ويْ اَزْ اَنْ اَوْزْ وَايْ تْ...

السفر بالقطار

Train Travel

العربي	طريقة النطق	المقابل الانكليزي
أريد السفر بالقطار		I want to travel by train
أين المحطة؟	أَيُّ وُؤُنْتُ تْ تَرْفَلُ بَايِ تَرِين	Where is the train station?
	وَيَرْ إَزْ ذَا تَرِينِ مَتِيْسِنْ؟	
متى يقوم القطار التالي إلى ..		When is the next train to..
	وَنَ إَزْ ذَا نِكُنْتُ تَرِينِ تْ	
أعطني تذكرة ذهاب وإياب		Give me a return ticket
	عَفْ مِي إِي رَتِيرُنْ نِكْتُ	
أين يوجد مكتب حفظ الحفائب؟		Where is the left luggage office?
	وَيَرْ إَزْ ذَا لِفْتُ لَغْدَجِ أِفْسْ؟	
كم يجب علي أن ادفع؟		How much should I pay?
	هَارْ مَتْسِنْ شُدْ أَيْ بَايِ؟	
احتفظ بإيصال الحفائب معك		Keep the luggage receipt with you
	كَيْبْ ذَا لَغْدَجِ رِمِيْتْ وَذُوْ	

أين غرفة الانتظار؟ Where is the waiting lounge?

وَيَرِإْ ذَ وَيَتْنِغْ لَاوُنِجْ؟

هل هذا القطار متوجه إلى...؟ Is this train for...?

إِزْ دِيسْ ثَرِينْ فور...؟

في أي ساعة يصل إلى...؟ When does it arrive in...?

وَنْ دَزْ إْثْ أَرَايْفْ إِنْ؟

كم من الوقت ستوقف على الطريق؟

How long shall we stop on the road?

هَازْ لُونِغْ شَلْ وَيْ سَتَوْبْ أَنْ ذَ رُودْ

هل علي أن أغير القطار؟ Do I have to change the train?

دُ أَيْ هَافْ تْ تُشِينِجْ ذَ ثَرِينْ؟

كم بقي من الوقت للوصول إلى...؟

How much time is left to get to...?

هَازْ مَشْنْ تَايْمْ إِزْ لِفْتْ تْ غِتْ تْ...؟

من أين أنت قادم؟ Where do you come from?

وَيَرِ دُوْ بُوْ كُمْ قَرَمْ؟

أسرع حتى لا يفوتنا القطار Hurry so that we won't miss the train

هَرِيْ سُوْ ذَاتْ وَيْ وُؤْتْ مِسْ ذَ ثَرِينْ

من فضلك ساعدني في رفع الحقائب Please help me with my bags

بَلِيْزْ هَلْبْ مِيْ وَذْ مَايْ بَاغَزْ

العربي	طريقة النطق	المقابل الانكليزي
--------	-------------	-------------------

لماذا تأخر القطار؟ Why is the train delayed?

وَإِي إِزْ دَ تَرِينْ دِلِينْ

هل هناك مطعم في القطار؟ Is there a restaurant car?

إزْ ذِيرْ إِي رِسْتُرَنْتْ كَارْ

الأمعة The luggage

دَ لَعْدُجْ

السفر بالباخرة

Traveling by Sea

العربي	طريقة النطق	المقابل الانكليزي
أحب السفر في البحر	اي ليك ت ثرقل باي سي	I like to travel by sea
أين مركز مكتب شركة السفريات البحرية؟		Where can I find a marine travel agency?
ويز كان اي فايند اي مريم ثرقل ايندجيسي؟		I want a return ticket to..
أي وونت اي ريترن تيكث ت..		When does the ship leave?
منى تبحر الباخرة؟ ون دز د شيب ليف؟		أرجوك ان تعطيني تذكرة في الدرجة الأولى
Please, give me a first class ticket		بليز، غف مي اي فيرست كلاسن تيكث
هل ستأخر الباخرة؟		Is the ship going to be late?
ار د شيب غوونغ ت بي لينت؟		هل يمكننا النزول إلى البر؟
Can we disembark?		كان وي دس إمبارك؟

العربي	طريقة النطق	المقابل الانكليزي
--------	-------------	-------------------

When is the ship due to arrive to...? في أي يوم تصل الباخرة إلى...؟
 ون إز ذ شپ ذيو ت أرانف ت...؟
 هل ثمن الطعام من ضمن تعريفه السفر؟

Is the price of food included within the ticket?

إز ذ پرائس أف فوڈ إنكلودد وذن ذ تكت؟

I want a single cabin أريد غرفة لشخص واحد

أي وؤنت إي سينغل كابل

Is there a cinema on deck? هل توجد سينما في الباخرة؟

إز ذير إي سينما أن دك؟

How many days does the journey last? كم يوماً ستدوم السفرة؟

هاؤ مني داير دور ذ دجوزني لانت؟

The sea is calm البحر هاديء

ذ سي إز كام

They sky is clear السماء صافية

ذ شكائي إز كليز

The sea is surging الأمواج مضطربة

ذ سي إز سرجنج

How can I get rid of the seasickness? ماذا أفعل ضد دوار البحر؟

هاؤ كان أي غت رد أوف ذ سيبينكنس؟

I can't swim well أنا لا أجيد السباحة

آني كنت منويم ول

ركوب التاكسي

Taxis

العربي	طريقة النطق	المقابل الانكليزي
أين مركز سيارات التاكسي؟	Where is the taxi rank (stand)	أين مركز سيارات التاكسي؟
ويز إاز ذ تكيي رانك (ستاند)	ويز إاز ذ تكيي رانك (ستاند)	ويز إاز ذ تكيي رانك (ستاند)
أين أجد سيارة تاكسي؟	Where can I get a taxi?	أين أجد سيارة تاكسي؟
ويز كان اي غث إني تكيي	ويز كان اي غث إني تكيي	ويز كان اي غث إني تكيي
أريد سيارة تاكسي	I want a taxi	أريد سيارة تاكسي
أريد الذهاب إلى المتحف	I want to go to the museum	أريد الذهاب إلى المتحف
أني رونت ت غوث ذ ميوزيم	أني رونت ت غوث ذ ميوزيم	أني رونت ت غوث ذ ميوزيم
كم الأجرة؟	How much will it cost?	كم الأجرة؟
هاو مانش وئ إت كوست؟	هاو مانش وئ إت كوست؟	هاو مانش وئ إت كوست؟
هل المكان بعيد؟	Is it far?	هل المكان بعيد؟
إز إت فاز؟	إز إت فاز؟	إز إت فاز؟
كم يلزم من الوقت للوصول إلى . . ؟	How long does it take to get to..?	كم يلزم من الوقت للوصول إلى . . ؟
هاو لنغ دز إت تيك ت غث ت . . ؟	هاو لنغ دز إت تيك ت غث ت . . ؟	هاو لنغ دز إت تيك ت غث ت . . ؟
انتظرنني قليلاً	Wait for me a little	انتظرنني قليلاً
رايت فوز مي إني ليل	رايت فوز مي إني ليل	رايت فوز مي إني ليل
أحب أن أتعرف على معالم المدينة	What is there to visit in the city	أحب أن أتعرف على معالم المدينة
وت إز ديز ت فزت إن ذ سيتي	وت إز ديز ت فزت إن ذ سيتي	وت إز ديز ت فزت إن ذ سيتي

دلني على الأماكن الأثرية في المدينة

Show me the ancient monuments of the city

شُو مِي ذَ إينشنت مُنيشنتس أوف ذَ سِتي

How much is it?

كم يجب علي أن ادفع؟

هَاز مَشْ إز إات

Why is it so much

وَإِي إز إات سُو مَشْ

أليس هذا كثيراً؟

Keep the change

كِيب ذَ تَشِينج

احتفظ بالباقي

Please stop here

پليز سْتَب هِيرُ

قف هنا من فضلك

Go right

عُو رَايت

اتجه بي إلى اليمين

Go left

عُو لِفْت

اتجه بي إلى الشمال

Take me to the hotel

خذني إلى الفندق

تِيك مي تْ ذَ هُتِلُ

Thank you

ثانك يُو

شكراً لك

هل تستطيع أن تأتي غداً إلى الفندق الساعة التاسعة صباحاً؟

Can you come to the hotel tomorrow at 9 AM

كَانْ يُو كَم تْ ذَ هُتِلُ تُمُوزُو آتْ نَاينْ آي أم؟

Can you go a little faster?

هَلَا أَسْرَعْتَ قليلاً

كَانْ يُو عُو إِي لِتِلْ فَاسْتِير

استئجار غرفة

Renting a Room

العربي	طريقة النطق	المقابل الانكليزي
أريد أن أستأجر غرفة		I want to rent a room
هل لديك غرفة للإيجار؟		Do you have a room for rent?
أني وؤنت ت رنت إي روم		
دو يو هاف إي روم فور رنت؟		
أريد أن أقيم لمدة أسبوعين		I want to stay for two weeks
أني وؤنت ت ستاي فور تو ويكس		
كم بدل إيجارها أسبوعياً		How much is it per week?
هاؤ مئش إز إت بير ويك؟		
هل لديك غرفة أرخص؟		Do you have anything cheaper?
دو يو هاف أيي ئنغ تشيبر؟		
هل يجب أن أدفع سلفاً؟		Should I pay in advance?
شود أيي پاي إن أدفانس؟		

العربي	طريقة النطق	المقابل الانكليزي
--------	-------------	-------------------

متى أنقل إليها أمتعتي؟	When can I move my stuff in?
------------------------	------------------------------

وَنَ كَانَ أَيُّ مُوفِّ مَائِي سَتَقْ إِن؟

أعطني المفتاح	Give me the key
---------------	-----------------

غِفْ مِي دَ كِي

اتَّفَقْنَا	Agreed
-------------	--------

أَغْرِيْد

مَسَار	Broker
--------	--------

بِرُوْكِز

هل أستطيع أن أرى الغرفة؟	May I see the room?
--------------------------	---------------------

مَائِي أَيِّ مِي دَ رُوْم

في الفندق

At the Hotel

العربي	طريقة النطق	المقابل الانكليزي
لقد حجزت غرفة باسم		I booked a room in the name of...
أي بوكذ إني روم إن دَ نيم أف		
هل لديك غرف فارغة؟		Do you have any vacancies?
دُ يو هاف اني قيتكنسير		
أريد غرفة بسرير واحد		I'd like a room with a single bed
آيد ليلك ايني روم وذا ايني سينغل بـد		
احجز لي هذه الغرفة		Reserve this room for me
ريزرف ديس روم فوژ مي		
هل أستطيع أن أرى الغرفة		Can I see the room
كان أي سي دَ روم		
هل يمكننا تناول الفطور في غرفتنا؟		Can we have breakfast in our room?
كان ري هاف برينكفست إن أوز روم		

العربي	طريقة النطق	المقابل الانكليزي
--------	-------------	-------------------

أريد أن أبقى أسبوعاً	I would like to stay for a week
----------------------	---------------------------------

أني ووذ لَيْكْ تْ شَتاني فور إي ويكْ

في أي ساعة يقدم الغداء / الفطور؟	What time is the dinner/ breakfast?
----------------------------------	-------------------------------------

وتْ تانيمْ إزْ دَ دِنَرْ / بَرِيكَفَسْتْ

هل هناك رسائل لي؟	Are there any messages for me?
-------------------	--------------------------------

آزْ دَنِيْزْ أَنِيْ مَسِجِزْ فُوزْ مِيْ؟

سأغادر الفندق غداً	I m leaving tomorrow
--------------------	----------------------

أَمْ لِيْفِنَغْ تُمُوْزُوْ

حضر لي الفاتورة	Please prepare the bill
-----------------	-------------------------

بَلِيْزْ بَرِيْزْ دَ بِلْ

خدمة الغرف

Room service

العربي	طريقة النطق	المقابل الانكليزي
رجاء أحضر ..	پليز برينغ ..	Please bring..
مناشف نظيفة	كولين تُولز	Clean towels
ورق حمام	تُويلت پيپر	Toilet paper
أريد طعام الفطور في الغرفة	I'd like breakfast in my room	I'd like breakfast in my room
أريد لايك بريكفست إن ماي روم	أبذ لايك بريكفست إن ماي روم	Put it on my bill
أضف الحساب إلى فاتورتي	بُت إت أن ماي بِل	I'd like an outside line
أريد خط تلفون خارجي	أبذ لايك آن أوت سايد لائن	Is there a laundry service?
هل يوجد لديكم خدمة تنظيف وكبي؟	إز ديزر إي لُوندرِي سِيرفيس	

العربي	طريقة النطق	المقابل الانكليزي
--------	-------------	-------------------

رجاء عد فيما بعد پليز كُم باك لِينَر Please come back later

هل تحضر لي حراماً آخر؟ May I have another blanket?

ماي اَي هاف اُنْدَر بِلانِكِت

رجاء ارسل احدهم لحمل حقائبي

Please send someone to collect my luggage

پليز سِنْد سَمُون تْ كُولِكْتْ ماي لُغْدَج

في المطعم

At the Restaurant

المعربي	طريقة النطق	المقابل الانكليزي
مرحباً	هَلُوْ	Hello
نريد بعض الحلوى	وِنْد لَبْكَ اِنِي دِسْنِرْت	We'd like a dessert
أريد طاولةً لشخصين	أَنِي رُزْنَتْ اِنِي تَيْبِلْ قُوَزْ تُو بَلِيَزْ	I want a table for two please
هل هذه الطاولة محجوزة؟	اَزْ دِسْنْ تَيْبِلْ رِزْرَفْدْ؟	Is this table reserved?
أعطني لائحة الطعام	عَفْ مِي دَ مَانِيُو بَلِيَزْ	Give me the menu please
ماذا تقترح علينا؟	وَتْ دُ يُو رِكْمَنْدْ؟	What do you recommend?

العربي	طريقة النطق	المقابل الانكليزي
--------	-------------	-------------------

ما الذي يحتوي عليه هذا الطبق؟ What is in this dish?

وَتْ إز إنْ دِسْ دِشْ

هل لديكم طبق محلي خاص؟ Is there a local specialty?

إزْ دِيزْ إينِ لُوكلْ سُبِيْلَتِي؟

بصحتك To your health

تُ يُوْزْ هِلْتْ

أعطني الفاتورة من فضلك The bill please

دَ بِلْ بِلِيْزْ

احتفظ بالباقي Keep the change

كِيْبْ دَ نْشَانِجْ

شكراً Thank you

ثَانْكْ يُوْ

نريد شراباً أولاً We'd like a drink first

وِيْدْ لِيْكَ إينِ ذَرِنْكَ فِيرْسْتْ

إلى اللقاء Good bye

غُوْذْ بَايْ

أدوات المائدة: Cutlery

كُتْلَرِيْ

ملعقة Spoon

سَبُونْ

شوكة Fork

فُوْرْكَ

سكين Knife

نَايْفْ

الماكل: Food

فُوْدْ

أرضي شوكي Artichoke

أَرِيْشُوْكَ

إسكالوب دجاج Chicken escalope

نَشِيْكَنْ إِنْكَلُوْبْ

العربي	طريقة النطق	المقابل الانكليزي
إسكالوب عجل	فيل إسكلوب	Veal escalope
باذنجان	إغ پلانت	Eggplant
بازيلا	بي	Pea
بامية	أوكرا	Okra
بطاطا مسلوقة	بُونِلْدُ پِيْتُوَزْ	Boiled potatoes
بطاطا مشوية	غِرْلْدُ پِيْتُوَزْ	Grilled potatoes
بطاطا مقلية	فَرَايْدُ پِيْتُوَزْ	Fried potatoes
بفتاك	سْتِيَكْ	Steak
بيض مسلوقة	بُونِلْدُ إغزْ	Boiled eggs
بيض مقلي	فَرَايْدُ إغزْ	Fried eggs
جبْن	تَشِيْزْ	Cheese
حليب	مِلْكْ	Milk
حمص	تَشِيْكْ پِيْزْ	Chick-peas
خبز	بُرْدْ	Bread
دجاج مع الرز	تَشِيْكِنْ وَذْ رَايْسْ	Chicken with rice
رز مع اللحم	رَايْسْ أُنْدْ مِيْثْ	Rice and meat
زبدة	بَتْرْ	Butter
زيت	أُوَيْلْ	Oil
زيتون	أُولْفَزْ	Olives

العربي	طريقة النطق	المقابل الانكليزي
سردين	سَارِدِنْ	Sardine
سلطة بندورة	تُمِيْتُوْ سَلْدَ	Tomato salad
سلطة خضر	فَجْتِيلْ سَلْدَ	Vegetable salad
سمك مشوي	غَرِلْدْ فِشْ	Grilled fish
سمك مقلي	فَرَايْدْ فِشْ	Fried fish
شريحة لحم فيليه	فِيلِيهْ سْتِيكْ	Fillet steak
شريحة لحم ضلع	رِيْبْ سْتِيكْ	Rib steak
شوربة خضر	فَجْتِيلْ سُوْبْ	Vegetable soup
شوربة دجاج	تَشِيكِنْ سُوْبْ	Chicken soup
ضلع خروف	لَامْ رِيْبْ	Lamb rib
طون	تُونَا	Tuna
عجة بيض	أَمْلِيَتْ	Omelette
فاصوليا	بِيْنَزْ	Beans
فروج مشوي	غَرِلْدْ تَشِيكِنْ	Grilled chicken
فروج مقلي	فَرَايْدْ تَشِيكِنْ	Fried chicken
قنبيط	كُولِيْفَلَوْرْ	Cauliflower
كوسا	كُوزْغِيَتْ	Courgette
لبن	يُوعُرْتْ	Yoghurt
لحم	مِيَتْ	Meat

العربي	طريقة التطق	المقابل الانكليزي
ملح	سُولْت	Salt
نخاع العظم	بُون مَرُو	Bone marrow
نقانق	سُوسِج	Sausage
يخنة (طبيخ)	سَتُو	Stew
الخضر	فُجْتَبِلَز	Vegetables
بندورة	تُمَيْتُو	Tomato
بصل	أَيُون	Onion
بطاطا	بَيْتُو	Potato
بقدونس	بَارَسَلِي	Parsley
ثوم	غَارَلِك	Garlic
جزر	كَرُتْس	Carrots
خس	لَتِين	Lettuce
خيار	كَيُوكْفِير	Cucumber
سبانخ	سِنِيك	Spinach
فليفلة حلوة	غَرِين پَر	Green pepper
فجل	رَدِش	Radish
فطر	مَشْرُومز	Mushrooms
ملفوف	كَبِدْجَز	Cabbages
نعناع	مِنْت	Mint

العربي	طريقة النطق	المقابل الانكليزي
هليون	أَسْبَرَاغْسْ	Asparagns
الفاكهة :	فَرُوتْسْ	Fruits
إجاص	بِير	Pear
برتقال	أَرَنْجْ	Orange
بطيخ	مِلْنْ	Melon
بلح	دَيْتْسْ	Dates
تفاح	أَبْلْ	Apple
تمر	ذَرَايْدْ دَيْتْسْ	Dried dates
تين	فِغْ	Fig
خوخ	بَلْمْ	Plum
دراق	پِشْنْ	Peach
رمان	پُمُغْرَانِيْتْ	Pomegranate
عنب	غَرَايْنِسْ	Grapes
فريز (فراملة)	سْتَرُوبَرِي	Strawberry
كرز	تَشِيرِي	Cherry
مشمش	أَبْرِكُتْ	Apricot
موز	بَنَانَا	Banana
يوسف افندي	تَنْجَرِينْ	Tangerine

المقابل الانكليزي	طريقة النطق	العربي
Seasonings	سيزُونينغز	التوابل :
Spice	سپايس	بهار
Mustard	مَسْتَرْد	خردل
Vinegar	فِينِغَر	خل
Oil	أُويل	زيت
Hot pepper	هُوت پېپر	فلفل حرّ
Cinnamon	سِينَمُن	فرفة
Cumin	كُمين	كمون
Salt	سُولْت	ملح
Dessert	دِسْتِرْتس	حلوى
Ice cream	ايس كريم	ايس كريم
Chocolate mouse	تشوكوليت مُوس	شوكولا مو
Fruit salad	فروت سَلَاذ	سلطة فواكه
Cake	كَيْك	كاتو

الطعام، فاكهة، خضر، حبوب

Food, Fruits, Vegetables, Seeds

٤

العربي	طريقة النطق	المقابل الانكليزي
إجاص	پير	Pear
أرز	رَايس	Rice
أكل	فُود	Food
بادنجان	إغ پلانت	Eggplant
برتقال	أرنج	Orange
بسكويت	بِسكيت	Biscuit
بصل	أَيُون	Onion
بطاطا	پُتيتوز	Potatoes
بطيخ	مَلُنْ	Melon
بقدونس	پازنيلي	Parsley
بلح	دَتْسُنْ	Dates

العربي	طريقة النطق	المقابل الانكليزي
بهار	سَبَايسْ	Spice
بيض	أَغَزْ	Eggs
بيض مسلوق	بُونِلْدُ إغَزْ	Boiled eggs
بيض مقلي	فَرَايْدُ إغَزْ	Fried eggs
ترويقة	بَرِيكَفَسْت	Breakfast
تفاح	آپَلْ	Apple
تمر	ذَرَايْدُ دَيْشْنْ	Dried dates
تين	فِغْ	Fig
ثوم	غَارْلِكْ	Garlic
جائع	هَانْغَرِي	Hungry
جبْن	تَشِيرْ	Cheese
جوز	نُتْ	Nut
حلويات	سَوِيْشْنْ	Sweets
حليب	مِلْكْ	Milk
حمص	تَشِكْ بِيْزْ	Chick-peas
خبز	بِرْدْ	Bread
خل	فِينْغَرْ	Vinegar
خوخ	پَلْمْ	Plum
خيار	كِيُوْكَمْبَرْ	Cucumber

العربي	طريقة النطق	المقابل الانكليزي
دجاج	تَشِيكِن	Chicken
دَرَّاق	پِيشَن	Peach
رَمَّان	بُومَغْرَنِيَت	Pomegranate
زبدَة	بَتَر	Butter
زيت	أُوزِيل	Oil
زيتون	أُولِغَز	Olives
سُكَّر	شُوعَز	Sugar
سلطة	سَلَد	Salad
سَمَّاق	سُومَاك	Sumac
سمك	فِش	Fish
سمن	مَارْغَرِين	Margerin
شاي	تِي	Tea
شمندر	بِيَت	Beet
طعام	فُود	Food
عجَة	أَمِلِت	Omelette
عدس	لَنْتِل	Lentil
عسل	هُنِي	Honey
عشاء	دِنَر	Dinner
عطشان	تِيرَسْتِي	Thirsty

العربي	طريقة النطق	المقابل الانكليزي
عنب	غَرَايِسُنْ	Grapes
غداء	لُنْشُنْ	Lunch
فاصوليا	بِيَنزْ	Beans
فاكهة	فُرُوتْ	Fruit
نجل	رَدِشْ	Radish
فروج	تَشِيكُنْ	Chicken
فروج مشوي	غَرِلْدُ تَشِيكُنْ	Grilled chicken
فروج مقلي	فَرَايْدُ تَشِيكُنْ	Fried chicken
فريز (فراولة)	سْتَرُوبِرِزْ	Strawberries
نستق حلبي	پِسْتَاشِيُوْ	Pistachio
نول	فَاافَا بِيَنزْ	Fava beans
نهوة	كُفِي	Coffee
كباب	كَبَابْ	Kabab
كبد	لِيفَرْ	Liver
كرز	تَشِيرِزْ	Cherries
كوسا	كُورَغِيَتْ	Courgette
لبن	يُوغُرْتْ	Yoghurt
لحم	مِيَتْ	Meat
لحم مسلوق	بُويلْدُ مِيَتْ	Boiled meat

العربي	طريقة النطق	المقابل الانكليزي
لحم مشوي	غَرْلَذ مَيْثْ	Grilled meat
ليمون	لِمْون	Lemon
ماء	وَوْتِرْ	Water
مربى	ذِجَامْ	Jam
مشمش	أَپْرِكُشْ	Apricots
مقانع	سُوْمِدْجِرْ	Sausages
ملح	سُوْلْتْ	Salt
ملفوف	كَبْدِجِرْ	Cabbages
موز	بَنَانَا	Banana
نعناع	مِنْتْ	Mint
يوسف أفندي	تَنْجَرِينْ	Tangerine

الشّراب

Drinks

العربي	طريقة النطق	المقابل الانكليزي
حليب	مِلْك	Milk
شاي	تي	Tea
شراب الكاكاو	هَتْ تَشُكُلِتْ	Hot chocolate
شَرِبْ	ذِرِنَكْ	Drink
عَطَشْ	ثِيرَسْتِي	Thirsty
عصير	ذُجُوسْ	Juice
عصير تفاح	آپِلْ ذُجُوسْ	Apple Juice
قهوة	كُوفِي	Coffee
لبن	يُوغُرْتْ	Yoghurt
ليمونادة	لِمْيِنْدْ	Lemonade
ماء	وُؤْتِرْ	Water
مرطبات	سُوفْتْ ذِرِنَكْسْ	Soft drinks
مياه معدنية	مِينِرَلْ وُؤْتِرْ	Mineral water

حالات طارئة

Emergencies

العربي	طريقة النطق	المقابل الانكليزي
استدع طبيباً/ سيارة	كُول إيني دُكْتَرُ / أَمْبِيُولَنْس	Call a doctor/ ambulance
يجب أن ننقله إلى المستشفى	وي مُنْت غِتْ هِم تْ هُنْبَلْ	We must get him to hospital
اجلب مساعدة بسرعة	فَشْ هِلْب كُوكْلِي	Fetch help quickly
أين أجد أقرب مركز للشرطة؟	وَيَرْ إَزْ ذَ نَيْرَسْتْ بُلِسْ سُنْيِشِنْ؟	Where is the nearest police station?
لقد تعرضت إلى السرقة	أَيْ هَاف بَيْن رُبْدْ	I have been robbed
أريد أن أبلغ عن سرقة	أَيْ وُؤْنْت تْ رِهْؤُوتْ إيني يُفْتْ	I want to report a theft

المرض

Illness

العربي	طريقة النطق	المقابل الانكليزي
دكتورا إني أشكو ألماً في رأسي	دُكْتُورَا أَيْ هَافْ إِي هَذَايَكْ	Doctor! I have a headache
حرارتي مرتفعة	أَيْ أَمْ فِقْرِشْ	I am feverish
معدتي تؤلمني	أَيْ هَافْ إِي سَتُونِيَكْ أَيْسَتْ	I have a stomach upset
أنا مصاب بالرشح	أَيْ هَافْ إِي كُولْدْ	I have a cold
هل من الضروري أن أذهب إلى المستشفى؟	دُوْ إِي هَافْ تُوْ غُوْ تُوْ هُسْتَلْ؟	Do I have to go to the hospital?
عندي مغص	أَيْ هَافْ كُولْدْ	I have colic
إني أشعر ببرودة	أَيْ فِيلْ كُولْدْ	I feel cold

العربي	طريقة النطق	المقابل الانكليزي
أرق	إنسومنيا	Insomnia
إسهال	ديريا	Diarrhoea
ألم	بين	Pain
إلتهاب اللوزتين	تونسلايتس	Tonsillitis
إمساك	كونستيبشن	Constipation
إنحراف عام	إنديسپوزيشن	Indisposition
انفلونزا	فلو	Flu
تعب (إرهاق)	إكزوزستشن	Exhaustion
تسمم	تكسيكيشن	Toxication
زكام (رشح)	كولد	Cold
سعال	كوف	Cough
صداع	هذآيك	Headache
ضيق نفس	هآرذ بريشغ	Hard breathing
نفخة	إنفليشن	Inflation
نوبة بحص	ستون منيارم	Stone spasm
نوبة رمل	ساند منيارم	Sand spasm

عند الطبيب (في العيادة)

With the Doctor

العربي	طريقة النطق	المقابل الانكليزي
صباح الخير يا دكتور	Good morning doctor	
صحتي ليست على ما يرام	غُوذ مُوَزِنَغ دُو كُنْزُ	I am not feeling well
لا أستطيع التنفس جيداً	اي أم نَت فيلَنَغ وِل	I can't breath properly
إنني أشعر بانحراف عام	أَي كُنْتَ بَرِيث بُرْبِرْلِي	I am aching all over
أنا مصاب بالرشح	اي ام آكِنَغ أَوْن أَرْفِرْ	I have a common cold
لا أستطيع أن أحرّك يدي	أَي هَافْ إِي كُمْنْ كُوْلَذْ	I can't move my hand

العربي	طريقة النطق	المقابل الانكليزي
--------	-------------	-------------------

هل أنا بحاجة إلى دخول مستشفى؟ Do I have to go to hospital?

دُو أي هَاف تُو غُو تُو هُونشِيتِل؟

أحب أن أجري فحصاً عاماً I would like to have a general check-up

أي وُوذ لِيك تُو هَاف إي وِجِرَل تِيك أب

تحليل دم Blood analysis بِلْد أنلِيسِن

أشعر بدوار I feel dizzy

أي فيل دِزي

ليس عندي شهية للأكل I have no appetite for eating

أي هَاف تُو أبيتِث فُوَز إيتِنغ

أشعر بالألم هنا I have a pain here

أي هَاف إي پِن هير

خذ هذه الوصفة الطبية Here is the prescription

هير إز دُ پِرِسكْرِبشن

خذ هذه الأقراص مرتين في اليوم Take these tablets two times a day

تِيك دِيز تَابِلِشن تُو تَايمز إي داي

هل أنا بحاجة لعملية جراحية؟ Do I need an operation?

دُو أي نيد آن أوبرِيشِن

إنها مَحمُومة She has a temperature

شي هَاز إي تَمْبِرَنشر

العربي	طريقة النطق	المقابل الانكليزي
--------	-------------	-------------------

عندي حساسية ضد.. I am allergic to..

آني أم أليرجك ت

هل الأمر خطير؟ Is it serious

إز إت سيريس؟

هل أعود إليك بعد انتهاء الدواء؟

Shall I call on to you when I finish the medicine?

شل آني كون أن تو يو ون أي فينش د مدمين؟

التدخين يؤثر على صحتك Smoking affects your health

سموكنغ أفكشن بور هلت

كم يتوجب علي أن أدفع How much do I owe you

هاز مئش دو أي أزو يو

أريد ايصالاً من أجل شركة التأمين I need a receipt for the insurance

أي نيد إي رسيبت فور د إنشورنس

عند طبيب الأسنان

At the Dentist's

العربي	طريقة النطق	المقابل الانكليزي
أنا بحاجة إلى طبيب أسنان	I need to see a dentist	
أني يند ت سي إي دنتست		
ضرسِي يُؤلمني	I have a toothache	
أني هاف إي توثاينك		
إنه مسوس	My tooth is carioused	
ماني توت إز كارِيوسد		
عندي ورم في اللثة	My gums are sore	
ماني غَمَز آر سُوَر		
لقد سقطت حشوة ضرسِي	A filling has come out	
إي فِلِنغ هاز كُـم أوت		
هل يجب أن تَقْلَع ضرسِي؟	Do you have to take it out?	
دُو يُو هاف ت تِنك إث أوت؟		

هل يرصرص بدلاً من ذلك؟ Can I have a filling instead?

كان أي هاف إني فِلِنغ إنستِد؟

هل فيه خراج؟ إز إت أبسَسِد؟ It it abscessed?

هل تصلح لي وجبة الأسنان؟ Can you repair my dentures?

كان يو رِيِزَر ماي دِنْتَشَرَز

كم هي كلفتها؟ How much does it cost?

هاو مَنَش دُوز إت كُوسَت؟

هل تُعطيني شيئاً مضاداً للألم؟ Can you give me some thing for pain?

كان يو غِف مي سَم ثِنغ فُور بَاين

سأعطيك إبرة I shall give you an injection

إي شَل غِف يو آن إِنْجَكْشِن

ضرس العقل وِرْدَم تُوْث Wisdom tooth

إبرة بنج An anesthetic injection

آن أَنَسْتِيْكَ إِنْجَكْشِن

التهاب إنْفَلَمِيشُن Inflammation

مضاد حيوي أنْتِيْبِيْكَ Antibiotic

أعضاء الجسم

Body Organs

العربي	طريقة النطق	المقابل الانكليزي
أذن	إِير	Ear
أسنان	تِيث	Teeth
أصابع	فِنغِرْز	Fingers
أضراس	مُولَرْز	Molars
أظافر	نَيْلْز	Nails
أمعاء	إِنْتَسِئِنْز	Intestines
أنف	نُوزْ	Nose
بطن	أَبْدُمِنْ	Abdomen
جبهة	فُوْرْهِيذْ	Forehead
جفنان	أَيْلِدْز	Eyelids
جلد	سِكِنْ	Skin
حاجبان	أَيْبُرُوْزْ	Eyebrows
خدان	تَشِيكْسِنْ	Cheeks

العربي	طريقة النطق	المقابل الانكليزي
دم	بَلْدُ	Blood
ذراعان	أَزْمَزْ	Arms
ذقن	قَشِنْ	Chin
رَتَّان	لَنْغَزْ	Lungs
رأس	هَذْ	Head
ساق	لِغْ	Leg
شاربان	مُوشْتاشْ	Moustache
شعر	هَيْرْ	Hair
شفة	لِپْ	Lip
صدر	تَشِشْتْ	Chest
ظهر	بَاكْ	Back
عظم	بُونْ	Bone
عنق	نِكْ	Neck
عينان	أَيَزْ	Eyes
فخذان	ثَايَزْ	Thighs
فم	مَؤْثْ	Mouth
قدمان	فَيْثْ	Feet
قلب	هَازَتْ	Heart
كبد	لِقَرْ	Liver

العربي	طريقة النطق	المقابل الانكليزي
كتفان	شُولْدِرْزْ	Shoulders
كلية	كِذْنِي	Kidney
لحم	فِلْشْ	Flesh
لحية	بِيرْدْ	Beard
لسان	تَنْغْ	Tangue
معدة	مِثْمَلْ	Stomach
نخاع	بُونْ مَرُونْ	Bone marrow
وجه	فَيْسْ	Face
يَدْ	هَانْدْ	Hand

في الصيدلية

At The Chemist's

العربي	طريقة النطق	المقابل الانكليزي
هل توجد صيدلية قريبة؟		Is there a nearby pharmacy?
إز ذير إي نيوباي فازمسي؟		
هل تعطني شيئاً ضد...؟		Can you give me something for...?
كان يو غف مي سفنغ فور...؟		
أريد دواء ضد السعال		I want a cough medicine
أني وونت إي كف مديسن		
أعطني علبة أسبرين		I would like some aspirin
آني وود ليك سم أسپرن		
هل أستطيع شراء دواء دون وصفة طبيّة؟		
Can I buy a medicine without a prescription?		
كان آني باي إي مديسن وذا أوت إي پرسكريبشن		

العربي	طريقة النطق	المقابل الانكليزي
--------	-------------	-------------------

كم مرّة آخذُ الدواء؟	How much should I take it?
----------------------	----------------------------

هَازُ مَشْنُ شُوذُ أَيِ تِيكَ إِيْثْ؟

إنّي أشعر بحرارة	I have got a temperature
------------------	--------------------------

أَيِ هَافُ غُتْ إِيْ تَمْبِرْتَمُرْ

هل عندك دواء للتسكين؟	Have you got a tranquilizer?
-----------------------	------------------------------

هَافُ بُو غُتْ إِيْ تَرَانِكُوْلَايَزْ؟

هل يجب عليّ أن استشير طبيباً؟	Should I consult a doctor?
-------------------------------	----------------------------

شُوذُ أَيِ كُنْسَلَتْ إِيْ دُوْكَتِرْ؟

أريد مطهراً للجرح	I want an antiseptic
-------------------	----------------------

أَيِ وُؤْنَتْ أَنْ أَنْتَسِبِيْكَ

هل هذا الدواء مأموناً للأطفال؟	Is it safe for children?
--------------------------------	--------------------------

إِزْ إِيْثْ سِيْفُ فُوْرْ تَشِلْدَرِنْ

أنا متألّم	I am in pain
------------	--------------

أَيِ آمُ إِنْ پَايِنْ

أنا مريض	I am sick
----------	-----------

أَيِ آمُ سِيْكَ

قلبي يخفق	My heart is throbbing
-----------	-----------------------

مَآيِ هَازَتْ إِزْ ثُرْبِيْنْغْ

كشف طبيّ	Medical check-up
----------	------------------

مِدْكَلْ تِيْكَ اَبْ

دوخة	Dizziness
------	-----------

دِزِيْنِسْ

العربي	طريقة النطق	المقابل الانكليزي
الم معدة	سْتُوْمِكْ آيْكَ	Stomach ache
إسهال	دَيْرِيَا	Diarrhoea
قطن طبي	كُتْنُ وُول	Cotton wool
لَزَقَة	پَلَا سْتَرَز	Plasters
معجون أسنان	تُوْثْ پِيسْتْ	Tooth paste

محلات التسوق

Shopping shops

العربي	طريقة النطق	المقابل الانكليزي
بائع تبغ	تَبَاكُونِسْت	Tobacconist
بائع خضار	غَرِين غَرُونَسَر	Greengrocer
بائع سمك	فِيش مُنْغَر	Fishmonger
ثياب	كُلُوز	Clothes
حلاق	هَيْرْدِرِسَر	Hairdresser
خباز	بِكِر	Baker
خدمة ذاتية	سِلْف سِرْفِيس	Self-service
سوق	مَارِكِت	Market
صائغ	دِجُولَر	Jeweller
صيدلية	فَارْمَسِي	Pharmacy
قرطاسية	سْتِيشِنَر	Stationer
لحام	بُوتشَر	Butcher

✓

العربي	طريقة النطق	المقابل الانكليزي
محل أحذية	شُو شُب	Shoe shop
محل ألعاب (دمى)	تُوئي شُب	Toy shop
محل حلويات	شُوِيث شُب	Sweet shop
محل عطورات	يُزْقِيم شُب	Perfume shop
مصبغة	لُونْدَرِي	Laundry
مكتبة (لبيع الكتب)	بُوك شُب	Book shop
هدايا	غِفْتُسْ	Gifts

عند بائع الأحذية

Shoe Shop

العربي	طريقة النطق	المقابل الانكليزي
أريد حذاء رجالياً نمرة ٤٢ (راجع الأعداد)		I want man's shoes size forty-two
	أني وؤنث مانز شوز سايز فؤزتي تُو	
أريد حذاء نسائياً أحمر (راجع الألوان)		I want red lady's shoes
	أني وؤنث رد ليديز شو	
أريد نوعية أفضل		I want a better quality
	أني وؤنث إني بتر كؤلتي	
أريد حذاء أكبر		I want a bigger size
	أني وؤنث إني بغر سايز	
أريد حذاء أصفر		I want yellow shoes
	أني وؤنث يال	

العربي	طريقة النطق	المقابل الانكليزي
--------	-------------	-------------------

How much are these shoes? ما ثمن هذا الحذاء؟

هَؤُوتْ مَشْنُ آزْ ذِيرْ شُوزْ؟

I want less expensive shoes أريد حذاء أرخص

أَيْ وُؤْتْ لِسْ إكْسْبَنْسِيفْ شُوزْ

Shoe حذاء شُو

High-heeled shoe حذاء كعب عالٍ هَايْ هِيلْدْ شُو

Low-heeled shoe حذاء كعب منخفض لُوْ هِيلْدْ شُو

Wintery shoe حذاء شتوي وِنْتَرِيْ شُو

Summer shoe حذاء صيفي سَمَرْ شُو

Shoe lace شريط للحذاء شُو لَيسْ

Shoe brush فرشاة للحذاء شُو بَرَشْ

عند بائع التبغ

At The Tobacconist's

العربي	طريقة النطق	المقابل الانكليزي
--------	-------------	-------------------

من فضلك، أين أجد بائعاً للتبغ؟

Excuse me, where can I find a tobacco shop?

إخسن كُيُوزُ مي، وِيرْ كانْ أيْ فَايْنْدُ إني تَبَاكُو شُونْ؟

ما ثَمَنْ علبة السجائر من ذاك النوع؟

How much is that packet of cigarettes?

هَازُ مَثْنِ إرْ ذَاتْ بِكِتْ أَفْ سِيغَرْتْسْ؟

I want another brand "

أريد نوعاً آخر

أي رُونْتْ أَنْدَرُ بَرَانْدْ

Do you have a packet of...?

هل أجد عندك علبة...؟

دُو يُو هَافْ إني بِكِتْ أَوْفْ...؟

Do you have cigars?

هل أجد عندك سيجاراً؟

دُو يُو هَافْ سِيغَارَزْ؟

A cigarette

إني سِيغَرْتْ

سيجارة

العربي	طريقة النطق	المقابل الانكليزي
علبة سجائر		Packet of cigarettes
	بِكْت أَوْف سِغَرْتَسْ	
صندوق سجائر		A box of cigarettes
	إِي بُوكْس أَوْف سِغَرْتَسْ	
علبة سيجار		A pack of cigars
	إِي پَاك أَوْف سِغَارَزْ	
عبدان ثقاب	مَاتَشِزْ	Matches
غليون	پَايْبْ	Pipe
قداحة	لَايْتَرْ	Lighter

الألبسة والأجواخ

Clothes and Broadsuits

العربي	طريقة النطق	المقابل الانكليزي
١ - محادثات :	كُنْفَرِيشِن	Conversation
أريد قماشاً من القطن	أَيُّ وُؤْتْ كُوتِن فَابَرِك	I want cotton fabric
أريد قماشاً من الصوف	أَيُّ وُؤْتْ وُول فَابَرِك	I want wool fabric
أريد قماشاً من الكتان	أَيُّ وُؤْتْ لِنِن فَابَرِك	I want linen fabric
أريد قماشاً من الحرير	أَيُّ وُؤْتْ سِلْك فَابَرِك	I want silk fabric
أرني هذا القماش من فضلك	شَو مي ذِسْن فَابَرِك پَلِيزْ	Show me this fabric please

العربي	طريقة النطق	المقابل الانكليزي
--------	-------------	-------------------

I want a... coloured fabric (راجع الألوان) أريد قماشاً لونه...
أني وؤنت إني... كؤنؤزذ فابرك

How much is it per metre? كم ثمن المتر؟
هؤ مَشْش إز إت پير مِيتَر

How many metres are needed for...? كم متراً يلزم من أجل...؟
هؤ مَني مِيتَرز أز نِيدِذ قُوز...؟

How much is that? ما ثَمَنَ هؤا؟
هؤ مَشْش إز ذؤت؟

Do you have this in any other colour? أريد من لون آخر
دؤ يؤ هؤف ذِسَن إَن أَنِي أَذَر كَلَر

I want three metres of this fabric أريد ثلاثة أمتار من هؤا القماش
أني وؤنت ثري مِيتَرز أَف ذِسَن فابرك

May I try this on? هل أقيس هؤا؟
مؤي أني ثرائي ذِس أَن

Where are the changing rooms? أين غرف التغير؟
وير أز ثَشِينجَنج رُومز؟

Do you have a bigger size? هل لديك قياس أكبر؟
دؤ يؤ هؤف إني بَعَر مَآبِر؟

✓

العربي	طريقة النطق	المقابل الانكليزي
--------	-------------	-------------------

٢ - أسماء الثياب :		Names of Clothes
بدلة	سُوت	Suit
بنطلون	تَرَاوَزَرَزْ	Trousers
بيجاما	بِذْجَامَزْ	Pyjamas
تنورة	سَكِيرْتْ	Skirt
جاكيت	ذَجَكِثْ	Jacket
جوارب	سُكْسِنْ	Socks
خيط	سْتِرِنَغْ	String
ربطة عنق	تَائِي	Tie
روب	رُوبْ	Robe
زر	بَتِنْ	Button
زنار	بِلْتْ	Belt
سحاب	زِبْ	Zip
شال	شُووَلْ	Shawl
شرشف	بِذْشِيثْ	Bedsheet
صدرية	بِرَا	Bra
قبعة	هَاتْ	Hat
قبعة رجالية	مِنْزْ هَاتْ	Men's hat
قبعة نسائية	وَمِنْزْ هَاتْ	Women's hat

العربي	طريقة النطق	المقابل الانكليزي
قبعة ولادية	تَشِلْدِرِثْزْ هات	Children's hat
قفاز	غُلُوْفْزْ	Gloves
قماش	كُلْثْ، فابريك	Cloth, fabric
قميص	شِيرْت	Shirt
مايوه	سُوْمْ سُوْت	Swimsuit
مشد	غُرْدِلْ	Girdle
مَشْلَحْ	سِكَاْرُفْ	Scarf
معطف	كُوْتْ	Coat
منشفة	تُوْوَلْ	Towel
مندبل	هاندكِرْتشِيفْ	Handkerchief
شورت	شُوْرْزْسْ	Shorts

عند البقال

At The Grocer's

العربي	طريقة النطق	المقابل الانكليزي
صباح الخير	عُودْ مُوزِينْغْ	Good morning
هل تبيع جبنة؟		Do you sell cheese?
	دُو يُو سِلْ تُشِيرْ؟	
هل هي جيّدة؟	إز إتْ عُوذْ؟	Is it good?
أريد صنفاً آخر		I want another brand
	أَيْ وُؤْنْتْ أَنْدَرْ بَرَانْدْ	
أعطني علبة سردين		Give me a can of sardine
	عِفْ مِي إِي كَانْ أْفْ سَارْدِينْ	
أعطني علبة طون		Give me a can of tuna fish
	عِفْ مِي إِي كَانْ أُوْفْ تُونَا فِشْ	
هل لديك خُبز؟		Have you got any bread?
	هَافْ يُو عُتْ أَنِي بَرْدْ	

العربي	طريقة النطق	المقابل الانكليزي
--------	-------------	-------------------

أريد بعض التفاح	I'd like some apples
-----------------	----------------------

أَيِّدْ لَأَيِّكَ سُمِّ أَپَلْزْ

كم يكلف ذاك؟	How much does that cost?
--------------	--------------------------

هَآؤْ مَشْنِ دُزْ ذَاتْ كُونِسْتْ؟

راجع أسماء الفواكه والخضر والحبوب في فصل الطعام

Refer to the names of fruits, vegetables and seeds in the food section

عند بائع الصحف

At the Newsagent's

العربي	طريقة النطق	المقابل الانكليزي
أريد صحيفة عربية		I want an Arabic newspaper
	أَيُّ وُؤُنْتِ أَنْ أُرِيكَ نُيُوزْ بِيُورْ	
أعطني تلك المجلة		Give me that magazine
	عِغْ مِي ذَاتْ مَغَزِينْ	
ما ثمنها؟	هَآؤْ مَتَشْ إِزْ إِتْ؟	How much is it?
هل عندك صحف البارحة؟		Do you have yestarday's newspapers?
	دُوْ يُوْ هَافْ بَسْتَرْدَايْزْ نُيُوزْ بِيُورْ؟	
أريد مجلة عربية		I want an Arabic magazine
	أَيُّ وُؤُنْتِ أَنْ أُرِيكَ مَغَزِينْ	
مجلة أدبية	إِيْ لِتَرَرِيْ مَغَزِينْ	A literary magazine
مجلة علمية	إِيْ سَيِّنْتِيْكَ	A scientific magazine
مجلة سياسية	إِيْ بِلْتِيْكَلْ مَغَزِينْ	A political magazine

العربي	طريقة النطق	المقابل الانكليزي
مجلة فكاهية	إي كُمِك مَغَزِين	A comic magazine
ملحق الصحيفة		A newspaper's supplement
	إي نِيوزْ بِيَرَزْ سَبِلَمَنْتْ	
ملحق المجلة		A magazine's supplement
	إي مَغَزِينزْ سَبِلَمَنْتْ	

عند بائع المجوهرات

At the Jeweler's

العربي	طريقة النطق	المقابل الانكليزي
--------	-------------	-------------------

من فضلك، أين أجد بائعاً للمجوهرات؟

Excuse me, where can I find a jeweler?

إكس كيوز مي، وير كان أي فايند إني دجولر؟

Show me this ring please أرني، من فضلك، هذا الخاتم

شوز مي دسن رنغ پليز

May I try this on? هل تسمح أن أجرب هذا؟

ماي أي تراي دسن أن؟

ماذا تقترح علي أن أشتري كهدية؟

What do you recommend for a present?

وت ديو ركمند فور إني برزنت

How much is this? ما ثمن هذا؟

هاو مشن إز دسن

Earrings إيرنغز حلق

Ring رنغ خاتم

العربي	طريقة النطق	المقابل الانكليزي
ذهب	عَوْلْد	Gold
سوار	بِرِيْسَلِت	Bracelet
صانع	ذِجُولِر	Jeweler
عاج	اِبْفِرِي	Ivory
عقد	نِكِلِس	Necklace
فضة	سِلْفِر	Silver
لؤلؤ	پِرْل	Pearl
ماس	دايْمُنْد	Diamond
محبس	وِدْنِغ رِنِغ	Wedding ring

في المكتبة

At the Bookshop

العربي	طريقة النطق	المقابل الانكليزي
--------	-------------	-------------------

Where can I find a bookshop? أين أجد مكتبة؟

وَيُرْكَانَ أَيُّ فَايْنْدَ إِي بُوكْشُوبْ؟

Do you have Arabic books? هل لديكم كتب باللغة العربية؟

دُو يُو هَافْ أَرَبِكْ بُوكْسْ؟

Where can I find literary books أين أجد كتباً أدبية

وَيُرْكَانَ أَيُّ فَايْنْدَ لُتِرَرِي بُوكْسْ؟

Give me this book please أعطني هذا الكتاب من فضلك

عِفْ مِي دِسْ بُوكْ بِلِيْزْ

Is this the new edition? هل هذه هي الطبعة الأخيرة؟

إِزْ دِسْ ذَ نِيُو إِدِشِنْ؟

This book is out of print هذا كتاب نفدت طبعته

دِسْ بُوكْ اِبْرْ أَوْتْ أَوْ پِرِنْتْ

هل لديك خارطة لشوارع المدينة؟

Do you have a street map of the city?

دُو يُو هَاف إني سْتريت ماب أف ذَ سِيْتِي؟

Give me a tourist guide

أعطني دليلاً سياحياً

عُف مِي إني تُورِست عَايد

I want children stories

أريد قصصاً للأطفال

أَي وُزْت تُشِلْدِرِن سْتُورِيزُ

هل تبيع معاجم إنكليزي - عربي؟

Do you sell English-Arabic dictioneries?

دُو يُو سِل إنْغِلِش أَرَبِك دِيكْشِنَرِيزُ؟

Give me a box of crayons

أعطني علبة أقلام ملونة

عُف مِي إني بُكس أف كَرَيُونزُ

Give me that novel

عُف مِي ذَات نُوفَلُ

أريد تلك الرواية

Is there any discount?

هل هناك حسم؟

إز دِير أني دِسْكَاونْتُ؟

How much is it

هَاف مَشْ إز إت

كم تريد؟

Crayons

كَرَايُونزُ

أقلام تلوين

Card

كَارد

بطاقة

Ink

إنْكَ

حبر

العربي	طريقة النطق	المقابل الانكليزي
خرطوشة حبر	إنك كازتر دُج	Ink catridge
شاعر	پُونُوتْ	Poet
صمغ	غُلُو	Glue
قلم حبر	پَن	Pen
قلم رصاص	بَنَسِلْ	Pencil
كاتب	رَايْتِرْ	Writer
مُدَبِّسَة	سُتَيْبِلِرْ	Stapler
مسطرة	رُولِرْ	Ruler
مشبك ورق	پَيِيزْ كَلِپْ	Paperclip
ممحاة	اِرِيِزِرْ	Eraser
ورق ابيض	وايْتْ پِيِيزْ	White papers
مغلف	اِنْقَلُپْ	Envelope

عند الخياط

At the Seamster's

العربي	طريقة النطق	المقابل الانكليزي
--------	-------------	-------------------

أريد أن تخط لي طقمًا من فضلك

I would like you to sew me a suit please

أني وُزِدَ لِيكَ يُوْتُ سُوْمي إني سُوْتُ يَلِيْزُ

أريد أن نقصّر لي هذا البنطلون

I would like you to shorten these trousers for me

أني وُزِدَ لِيكَ يُوْتُ سُوْزِيْن دِيْر تْرَاوَزْرَزْ فُوْزِ مِي

أريد أن تخط لي بذلة من هذا القماش

I want a suit from this fabric

أني وُؤْتَتْ إني سُوْتُ فَرَمِ دَسْن فَاْبَرِيْكَ

When would I come for the fitting?

متى ستكون البروفة؟

وَنُ وود أي كُوم فور ذَ فِتْنِغ

The Trousers are tight

ذَ تْرَاوَزْرَزْ أَرْ تَاَيْتْ

البنطلون ضيق

The jacket is wide

ذَا دَجَكِتْ إَرْ وَاَيْدْ

الجاكيت واسعة

العربي	طريقة النطق	المقابل الانكليزي
--------	-------------	-------------------

هل أستطيع تجربة الجاكيت؟	May I try on this Jacket?
--------------------------	---------------------------

ماي أي تراي أن دسن جِكِت

إبرة	نيدِل	Needle
بروفة	فِتِنغ	Fitting
بطانة	لِنِنغ	Lining
بنطلون	تْراؤزْز	Trousers
تنورة	سِكِرْت	Skirt
جيبه	پِكِت	Pocket
خصر	وَيْسْت	Waist
خياط	سِيفْسْتِر	Seamster
خياطة	سِيفْسْتِرْس	Seamstress
خيوط	سْتِرِنغ	String
دبوس	پِن	Pin
زر	بِتِن	Button
سترة	تُونِك	Tunic
صدرية	بِرَا	Bra
صوف	وُول	Wool
ضيق	تَايْت	Tight
طول	لِنْغث	Length

العربي	طريقة النطق	المقابل الانكليزي
طويل	لُنْغ	Long
ظهر	بَاكْ	Back
عَرْض	وِذْث	Width
فُسْتَان	دِرِسْ	Dress
قَصِير	شُورْث	Short
قطن	كُتْن	Cotton
فِماش	كُلُوْث	Cloth
كَيْف	شُرُولْدِز	Shoulder
كُم	سَلِيْف	Sleeve
لَوْن	كَلَر	Colour
مَجَلَّةُ اَزْيَاء	فَاشِنْ مَغَزِين	Fashion magazine
مِرَاة	مِرُز	Mirror
عِطْف	كُوْث	Coat
نَاعِم	سُوْفْت	Soft
بُرْع	بُرَانْد	Brand
اَسْع	لَاَزِج	Large

العمل

Work

العربي	طريقة النطق	المقابل الانكليزي
--------	-------------	-------------------

What work do you do? ما تعمل؟

وَتْ وُوزَكْ دُو يُو دُو

How many hours do you work daily? كم ساعة تعمل في اليوم؟

هَافْ مَنِي أَوْزَزْ دُو يُو وُوزَكْ دَائِلِي؟

Are you self-employed? هل تعمل لحسابك؟

أَرِ يُو سِلْفْ إِمْتَلُونِيدْ؟

I work from 8 to 4 أعمل من الثامنة حتى الرابعة بعد الظهر

أَيَّ وُوزَكْ فَرْمْ إِيْتْ تْ فُورْ

Where do you work أين مكان عملك؟

وَيَرْ دُو يُو وُوزَكْ؟

Are you happy with your work هل أنت مسرور بعملك؟

أَزِ يُو هَبِي وَذْ يُوَزْ وُوزَكْ؟

العربي	طريقة النطق	المقابل الانكليزي
أنا تاجر	أني آم إني ميرشنت	I am a merchant
صحافي	ذجورنيلست	Journalist
طالب	شتودنت	Student
طبيب	دكتور	Doctor
عامل في مصنع	ووزك مان	Workman
محام	لوزر	Lawyer
مدرس	تينسيز	Teacher
مدير	مندجر	Manager
مهندس	انجينير	Engineer
مهندس معماري	آركيكت	Architect
موظف	إمبلويي	Employee

إرشادات

Directions

العربي	طريقة النطق	المقابل الانكليزي
صباح الخير	غُوذْ مُوزِنِنَغْ	Good morning
من فضلك، أين الطريق المؤدية إلى فندق...؟		Excuse me, which road leads to... hotel?
اَكْسْ كَيُوَزْ مِي، وَيَسْ رُوذْ لِيذَرْ تْ... هَوِيلْ؟		
من هنا	دِسْ وَايْ	This way
كيف أصل إلى ميدان...؟		How do I get to... square?
هَازْ دُوْ ايْ غِتْ تْ... سِيكُوِيرْ		
أي طريق أسلك لأصل إلى...؟		What road do I take for...?
وَتْ رُوذْ دُوْ ايْ تِيكْ فُوَرْ...؟		
ما اسم هذا الشارع؟		What is the name of this street?
وَتْ إَزْ ذَ نِيَمْ أَوْفْ دِسْ سَتْرِيتْ		
أين محطة التاكسي؟		Where is the taxi rank?
وَنِيَرْ إَزْ ذَ تَكْسِي رَانَكْ؟		

العربي	طريقة النطق	المقابل الانكليزي
--------	-------------	-------------------

كيف يمكنني الوصول إلى هناك؟ How can I get to there?

هَازْ كَانْ أَيْ غَتْ تُوْ ذِيْر؟

إننا نبحث عن هذا العنوان We're looking for this address

وي آر لُركِنِغْ فُورْزْ ذِسْ أَدْرِسْ

هل تستطيع إرشادي على الخريطة؟ Can you show me on the map?

كَانْ يُوْ شُومِيْ أَنْ دَ مَاْپْ

لقد ضللتنا الطريق We have lost our way

وي هَافْ لُسْتْ أَوْرْ وَايْ

هل ترافقني إلى هناك؟ Can we walk there?

كَانْ وَيْ رُوكْ ذِيْر؟

هل هذا الطريق المؤدي إلى؟ Is this the right way to...?

إزْ ذِسْ دَ رَايْتْ وَايْ ثَ . . . ؟

واصل الطريق Keep straight on كيبْ سَتْرِيْتْ أَنْ

هل المكان بعيد؟ Is it far? إزْ إْتْ فَاْر؟

إنه عند منعطف الطريق It's on the corner of the street

إشْنْ أَنْ دَ كُوَزَرَرْ أَفْ دَ سَتْرِيْتْ

شكراً لك Thank you ثَانْكَ يُوْ

في المصرف

At the Bank

العربي	طريقة النطق	المقابل الانكليزي
--------	-------------	-------------------

Where can I find an exchange office? أين يوجد مكتب للصرافة؟

وَيَرُكَانَ أَيُّ فَايْنْدَ أَنْ إِكْسْتِشِينِجْ أَوْفِسْ؟

May I cash this cheque? هل تصرف لي هذا الشيك؟

مَا أَيُّ كَاشْ دِشْنْ شِيكْ؟

I want to exchange some money أريد أن أصرف بعض النقود

أَيُّ رُونْتْ تُوْ إِكْسْتِشِينِجْ سَمْ مُنِيْ

مَا سَعْرْ صَرْفْ الدُولَارْ الْأَمِيرِكِيْ؟

What is the rate for American dollar?

وَتْ إَزْ دَ رَيْتْ فُورْ أَمْرِكَنْ دُولَرْ؟

I want to withdraw some money أريد أن أسحب بعض النقود

أَيُّ وُونْتْ تْ وَذَرْوْ سَمْ مُنِيْ

العربي	طريقة النطق	المقابل الانكليزي
--------	-------------	-------------------

اني أنتظر حوالة مالية من ...

I am expecting a money transfer from..

أني أم إكسبكتينغ إني موني ترانسفير فرم ...

أين الصندوق؟ وير إاز د كاشير؟ Where is the cashier?

في أية ساعة يفتح المصرف؟ When does the bank open?

ون دُر د بانك أوبن؟

I would like to exchange a hundred dollar bill صرف لي مئة دولار

أني وود ليك ت إكسشينج إني هندر دُولِر بِل

فائدة مرتفعة هاي إنترست High interest

منخفضة لو Low

مصرف مركزي سنترل بانك Central bank

مكتب المدير ميندجرز أوفيس Manager's office

في دائرة الشرطة

At The Police Station

العربي	طريقة النطق	المقابل الانكليزي
دلني على مركز الشرطة	Where is the police station	
لقد اعتدى عليّ...	وِير إز دَ پُوليس سِتِيشِنْ	I was assaulted by...
فقدت محفظتي	أَي وازَ أُسُولِتْ دَ بَاي... .	I lost my purse
لقد سُرفت	أَي لُسْتُ مَائِي پِيرْس	I've been robbed
لا أتهم أحداً	أَيْفَ بَيْنَ رُبْد	I don't accuse anybody
كم تبلغ الغرامة؟	أَي دُنْتُ أَكْيُورُ أَنِي بُدِي	How much is the fine?
لم أكن أعرف القوانين	هَؤُ مَشْنُ إز دَ فَاينْ	I didn't know the regulations
	أَي دِدِنْتُ نُؤَدَ رِغْيُولِيشَنْدْ	

العربي	طريقة النطق	المقابل الانكليزي
شرطي	پُوليسْمَانْ	Policeman
دركي	دَجَنْدَزْمْ	Gendarme
مجرم	كْرِمِئَلْ	Criminal
سارق	ثِيفْ	Thief

في السينما

Cinema

العربي	طريقة النطق	المقابل الانكليزي
--------	-------------	-------------------

ما الذي نعرضه السينما؟ What's on at the cinema?

وَتَسْأَلُ أَنْ أَتَ ذَا سِينَمَا

متى يبدأ/ ينتهي عرض الفيلم؟ When does the film start/finish?

وَنَ دُزْ ذَا فِيلْمَ مَسْتَارْتْ / فِينَسْ

هل هو مدبلج أم مترجم؟ Is it dubbed or subtitled?

إِزْ إِنْ دُبْنُذْ أَوْزْ صَبْ تَابِيلْذْ

كم يبلغ ثمن التذاكر؟ How much are the tickets?

هَآؤْ مَشْنُ آرْ ذَا تِكْتِسْ

أريد مقعدان بسعر... باوند I'd like two at... pounds

أَيْدْ لَائِكْ تُوْ سِبِشْ أَتْ... بَاؤُنْدْزْ

من هو الممثل المفضل لديك؟ Who is your favourite actor?

هُوَ إِزْ يُورْ فِينْفِرْتْ أَكْثَرْ

هل يعجبك مخرج الفيلم؟ Do you like the director of the film?

دُوْ بُوْ لَيْكْ ذَا دَائِرْكَتْرْ أَفْ ذَا فِيلْمْ؟

العربي	طريقة النطق	المقابل الانكليزي
يمنع دخول من هم دون ١٨	فُورِيدِن تْ يِرسُتْرْ اُنْدَرِ اِيْتِينْ	Forbidden to persons under 18
أداء	بِرفُورْمَنَسْ	Performance
نسخة أصلية	أَرْدِجِنَلْ فِيرْجِنْ	Original version

في المسرح

Theatre

المقابل الانكليزي	طريقة النطق	العربي
-------------------	-------------	--------

What is on at the theatre?	ما الذي يعرض في المسرح؟	
----------------------------	-------------------------	--

وَتْ إز أن أتْ ذَ يَتَرْ؟

What prices are the tickets?	ما هي أسعار التذاكر	
------------------------------	---------------------	--

وَتْ برايسز آز ذَا تِكْتِسْ

I'd like two tickets for tomorrow	أريد تذكرتان للغد	
-----------------------------------	-------------------	--

أَيْدْ لِيكْ تُو تِكْتِسْ فُورْ تُمْوَرُوْ

In the stalls/circle	في الصالة/البلكون	
----------------------	-------------------	--

إنْ ذَ سْتُولز/مِيرِكِلْ

How long is the interval?	كم تبلغ فترة الاستراحة؟	
---------------------------	-------------------------	--

هاوْ لِنْغْ إزْ ذَا إِنْتَرْفِلْ

When does the performance begin?	متى يبدأ العرض؟	
----------------------------------	-----------------	--

وِنْ دُزْ ذَا بِيَرْفُورْمَنْسْ بِيْنْ

I enjoyed the play	لقد استمتعت بالمسرحية	
--------------------	-----------------------	--

أي إنْجُويْدْ ذَا بِلَايْ

العربي	طريقة النطق	المقابل الانكليزي
أداء	بيرفورمنس	Performance
حجرة إيداع المعاطف	كلوك روم	Cloakroom
مقعد	سيت	Seat

قضاء السهرات

Nightlife

العربي	طريقة النطق	المقابل الانكليزي
أدعوك إلى حضور المسرح	أَيْ إِنْقَايْتُ يُوتْ ذَ يْتَر	I invite you to the theatre
أدعوك إلى حضور السينما	أَيْ إِنْقَايْتُ يُوتْ ذَ سِنَمَا	I invite you to the cinema
أدعوك إلى تناول العشاء معاً	أَيْ إِنْقَايْتُ يُوتْ ذَ دِنَر	I invite you to dinner
أين نستطيع الذهاب للرقص	وَيَر كَان وَي غُوتْ دَانَس	Where can we go to dance
أترغبين في السهر معي الليلة؟	رُوذْ يُو لَيْكَ تْ غُو أَوْتْ وَذْ مِي تُنَايْتُ؟	Would you like to come out with me tonight?
نريد أن نحجز مقعدين لهذه الليلة	وَيذْ لَيْكَ تْ رِزِيرْفْ نُو سِيْسِنْ فُوَرْ تُنَايْتُ	We'd like to reserve two seats for tonight

العربي	طريقة النطق	المقابل الانكليزي
--------	-------------	-------------------

اعطني بطاقتين من فضلك	Give me two tickets please
-----------------------	----------------------------

غِفْ مِي تُو تِكِيتْسن بِلِيزْ

أترغبين أن نرقصَ معاً؟	Would you like to dance with me?
------------------------	----------------------------------

وُودُ يُو لِيكْ تْ دَانْسْ وِذْ مِي

متى سيبدأ العرض؟	When does the show start?
------------------	---------------------------

وَنْ دُوَزْ ذَ شُو سِنَاوَزْ؟

كم يستغرق العرض؟	How long does the show last?
------------------	------------------------------

هَؤْ لُنْغْ دُزْ ذَ شُو لَاسْتْ؟

أعطني برنامج التقديم من فضلك	Give me the program please
------------------------------	----------------------------

غِفْ مِي ذَ بَرُغْرَمْ بِلِيزْ

هل كنتِ مسرورة؟	Did you enjoy your time?
-----------------	--------------------------

دِذْ يُو إِنْجُوِي يُوَزْ تَانِمْ؟

هل أستطيع رؤيتك غداً؟	Can I see you tomorrow?
-----------------------	-------------------------

كَانْ أَيْ سِي يُو تُوْمُوْرُوْ؟

متى سنلتقي ثانية؟	When shall we meet again?
-------------------	---------------------------

وِنْ شَلْ وِي مِيْتْ أَغَايِنْ؟

كل شيء على ما يرام	Everything is all right
--------------------	-------------------------

إِفْرِي يَنْغْ إَزْ أُولْ رَايْتْ

أوبرا	Opera	أُوبِرَا
-------	-------	----------

العربي	طريقة النطق	المقابل الانكليزي
نادٍ ليلي	نَايْتْ كَلَبْ	Nightclub
سينما	سِنَمَا	Cinema
فيلم	سِنَمَا فِيلِم	Cinema film
شاشة	سَكْرِينْ	Screen
مُخرج	دَيْرِكْتَرْ	Director
قائد الأوركسترا	مَآيسْتْرُوْ	Maestro
مُغنٍّ	سِنِغَرْ	Singer
عازف بيانو	پِيَانِسْتْ	Pianist

بناء صداقات

Making friends

العربي	طريقة النطق	المقابل الانكليزي
مرحباً	هَلُوْ	Hello
كيف حالك	هَاز دُو بو دُو	How do you do
هل تمنعني في ان اجلس هنا؟	دُو يُو مَينْدُ إف أي سِتْ هِيزْ	Do you mind if I sit here?
فستان جميل	أي لِيك يُوْز دِرْسْ	I like your dress
تبدين رائعة الليلة	يُو لُوْكَ لَقْلِي تَنَابِتْ	You look lovely tonight
عيناك ساحرتان!	يُوْز أَيْزْ أَرْ إِنْشَانِيْنِغْ	Your eyes are enchanting!
أحب عطرِكَ	أي لِيك يُوْز يَرْفُومْ	I like your perfume
أنا أحبُّكَ	أي لَفْ يُوْ	I love you

العربي	طريقة النطق	المقابل الانكليزي
--------	-------------	-------------------

هل تحببيني؟	دو يو لُف مي؟	Do you love me?
-------------	---------------	-----------------

هل تستطيعين السهر معي هذه الليلة؟

Can you come out with me tonight?

كان يو كُفم أوت وُد مي تُونايت؟

I shall never forget you

لن أنساك أبداً

أي شل نقر فُوزغت يو

What is your address?

ما عنوانك؟

وت إز يوَز أدرسن؟

What is your phone number?

ما رقم هاتفك؟

وت إز يوَز فُون نمبر؟

Please, write down your address here أكتبي لي عنوانك من فضلك

بليز، رايت داون يوَز أدرسن هير

May I call you?

هل يمكنني الاتصال بك؟

ماي أي كُول يو؟

When?

ون

متى؟

Where shall we meet again?

أين ألقاك ثانية؟

وينر شل وي ميت أغين؟

Good-bye

غود باي

إلى اللقاء

دعوة إلى سهرة

Evening Invitation

العربي	طريقة النطق	المقابل الانكليزي
هل تستطيعين السهر معي هذا المساء؟		Would you like to come out with me tonight?
وَوَذْ يُو لَيْك تْ كُمْ أَزْتْ وَذْ مِي تُونَايْتْ؟		
متى إذن؟	وَنْ ذَنْ؟	When then?
ما رقم هاتفك من فضلك؟		What is your phone number please?
وات إزْ يُوْزْ فُونْ نَمْبَرْ بِلِيزْ؟		
أنا هنا لمدة أسبوع فقط (راجع الأعداد والأيام)		I am here for one week only
أني آم هيرْ فُوْزْ وَنْ وَيْكَ أُونْتِلي		
هل تريدین سیکارة؟	سِيغَرْتْ؟	Cigarette?
هل تريدین تناول العشاء الآن؟		Do you want to have dinner now?
دُ يُو وَوْنْتْ تْ هَافْ دِيزْ نَاوْ؟		

المقابل الانكليزي	طريقة النطق	العربي
When?	ون؟	متى؟
Would you like to dance with me?	هل تسمحين بالرقص معي؟	هل تسمحين بالرقص معي؟
	وؤذ يو ليك ت دانس وؤ مي؟	
When can I see you again?	متى أستطيع رؤيتك ثانية؟	متى أستطيع رؤيتك ثانية؟
	ون كان أي سي يو أغين؟	
Can I see you tomorrow?	هل أستطيع رؤيتك غداً؟	هل أستطيع رؤيتك غداً؟
	كان أي سي يو تموزو؟	
I bought you a present	هذه هدية لك	هذه هدية لك
	أي بؤت يو إي پريزنت	
Good evening and till tomorrow	ليلة سعيدة وإلى الغد	ليلة سعيدة وإلى الغد
	غؤذ إيفينغ أند تيل تموزو	

في الدعوات

Invitations

العربي	طريقة النطق	المقابل الانكليزي
--------	-------------	-------------------

هل ترغب في زيارتي؟ Would you like to visit me?

وؤذ يو ليك ت فيرت مي؟

تفضل إلى بيتنا مساءً Come over to our home in the evening

كنم أوفر ت أوز هوم إن ذ أيقينغ

هل تريد أن نقضي السهرة معاً؟

Do you want to spend the night with me?

دو يو وونت ت سپند ذ نايت وذ مي؟

هل لديك عمل صباح الغد؟

Have you got any work tomorrow morning?

هاف يو غت أي وورك تومورو مورنينغ؟

لقد دعوت الأصدقاء إلى حفلة عشاء فأتمنى أن تكون معنا

I have invited some friends to a dinner party, and I wish you would

be with us

أي هاف إنفايتد سُم فرندز ت إي دينر پارتي ، أتد أي وش بو ووذ بي وذ أس

هل أستطيع رؤيتك لاحقاً؟	Can I see you later?
-------------------------	----------------------

كان أي سي يو ليتّر؟

أتمنى أن تكونوا مسرورين	I wish all would be happy
-------------------------	---------------------------

أي وش أزل رُود بي هبي

رياضة

Sports

العربي	طريقة النطق	المقابل الانكليزي
أين نستطيع أن ... ؟	وينر كان وي ... ؟	Where can we...?
نلعب التنس	بلاي تينس	Play tennis
نسبح	غو سوينغ	Go swimming
نركض	غو دجغنج	Go jogging
هل يجب أن تكون عضواً؟	Do you have to be a member?	
دُو هاف ت بي إني ممبر؟		
نريد أن نشاهد مباراة ليفربول	We'd like to go to see Liverpool play	
ويد لباك ت غو ت سي ليفربول بلاي		
أين نستطيع شراء التذاكر؟	Where can we get tickets?	
وينر كان وي غت تيكس؟		
أي الألعاب الرياضية تمارس؟	What sports do you play?	
وت شپورتس دُو يو بلاي؟		

Can we hire rackets?

هل نستطيع أن نستأجر مضارب؟

كان وِي هَبَر رَكْتِسْ؟

من هو فريق كرة القدم المفضل لديك؟

Which is your favourite football team?

وَتْسْ اِزْ يُوْر فَافُرْتْ فُوتْبُولْ تِيْمْ؟

الرجبات والطلبات

Wishes and Demands

العربي	طريقة النطق	المقابل الانكليزي
أريد كوباً من الماء	أني وؤنت إني غلاس أف وؤير	I want a glass of water
أنا عطشان	أني آم ئيرستي	I am thirsty
أنا جائع	أني آم هنغري	I am hungry
تكلم على مهل من فضلك	توك منلولي بليز	Talk slowly please
هل يوجد مطعم قريب من هنا؟	إز ذير أني رستورنت نير هير؟	Is there any restaurant near hear?
أريد أن أزور معرض	أني وؤنت ت فيرت ذ . . . فير	I want to visit the... fair
أرغب في زيارة الحديقة العامة	أني ريش ت فيرت ذ بيلك غازدن	I wish to visit the public garden
اعمل لي معروفاً	دو مي إني فيفر	Do me a favour

العربي	طريقة النطق	المقابل الانكليزي
--------	-------------	-------------------

I like to have your address.. أريد عنوانك ..

أني لَنِك تُ هاف يور أَدْرِسن ..

I wish أنمَنِي
أني وِش

أوقات الفراغ

Leisure

العربي	طريقة النطق	المقابل الانكليزي
--------	-------------	-------------------

I like to take a walk often أنا أحب التنزه كثيراً

أَي لَيْكَ تَيْكَ إِنِّي وَوُكْ أُوْفِنْ

هل لديك وقت فراغ في صباح الغد؟

Have you got free time tomorrow morning?

هَافْ يُوْ عَتْ فَرِي تَائِمِ تُمُوْرُوْ مُوْرِينْغْ

ماذا تفعل في أوقات الفراغ؟ What do you do in your spare time?

وَتْ دُ يُوْ دُرْ إِنْ يُوْر سَبِيرْ تَائِمِ؟

How about having a picnic? ما رأيك في أن نقوم بترعة؟

هَافْ أَبُوْتْ هَافْنِغْ إِنِّي يَكُنْكَ؟

On foot سيراً على الأقدام أَنْ فُتْ

In a boat في زورق إِنْ إِنِّي بُوْوُتْ

وَدَّ أَنْ تَتَعَرَّفَ عَلَى آثَارِ الْمَنْطَقَةِ

We wish to visit the sights of the area

وَيِ وَشْ تْ فِرْتْ دُ سَابِتَشْ أَفْ دَ إِيْرِيَا

هل تفضل العودة إلى المنزل؟ Do you prefer to go back to the house?

دُو يُو بَرِفِير تْ غُو بَاكْ تْ ذَا هَاؤُسْ؟

أترافقني إلى حديقة الحيوانات؟ Will you accompany me to the zoo?

وَلْ يُو أَكْمَبَنِي مِي تْ ذَا رُو؟

اتصل بي هاتفياً اتصل بي كُول مِي Call me

تفضل معي كُمْ وَذَا مِي Come with me

أي يوم يناسبك؟ What day suits you?

وَتْ دَايْ سُوئْسْ يُو؟

لا تنس لا تنس دُرُنْتُ فُوَزَغِتْ Don't forget

لا تتأخر لا تتأخر دُونْتُ بِي لَيْتْ Don't be late

قام بجولة صغيرة قام بجولة صغيرة He took a short tour

هِي تْكَ إِي شُوَزَتْ تُوَزْ

حديقة عامة حديقة عامة بِيْلِكَ غَاَزِدِنْ Public garden

رحلة صيد سمك فَيْسِنَغْ تَرِبْ Fishing trip

صيد عصافير هَنَتِنَغْ بِيْرْدَزْ Hunting birds

في المقهى

At the Coffee Shop

العربي	طريقة النطق	المقابل الانكليزي
تعال لنذهب إلى المقهى	Let us go to the coffee shop	
لِتْ أَسْ عُو تْ ذَ كُوْفِي شُوْبْ		
غارسون! أعطنا فنجانين قهوة	Waiter! Two cups of coffee please	
وَيْتْرَا تُو كَبْسْ أَفْ كُفِي بَلِيْزْ		
إبريق شاي لأربعة أشخاص	A pot of tea for four	
إِنِّي بُتْ أَفْ فُوْرْ فُوْرْ		
ماذا تحب أن تشرب شيئاً آخر؟	Do you like to have another drink?	
دُو يُو لَيْكْ تْ هَافْ أَنْدَرْ ذَرْنْكَ؟		
هل عندك جريدة؟	Do you have a newspaper?	
دُو يُو هَافْ إِنِّي ثِيُوْرْ بِيْرْ؟		
أعطني علبة سجائر	Give me a box of cigarettes	
عُفْ مِي إِنِّي بُكْسْ أَفْ سِيْغَرْتْسْ		
هل تلعب بالشطرنج؟	Do you play chess?	
دُو يُو پَلَايْ تَشْسْ؟		

العربي	طريقة النطق	المقابل الانكليزي
أريد ان ادفع	أَي شَل بَاي	I shall pay
مَنْ ربح؟	هُو وُن؟	Who won?
هذا المكان محجوز		This place is reserved
	ذِس بَلِيسِنْ إزْ رِزْرُفْذْ	
كوب من الليموناضة		A glass of lemonade
	إي غَلَّاسْ أَفْ لِيْمُونِيْدْ	
ما هذه الموسيقى الجميلة!		What a nice music!
	وَتْ (إي) نَائِسْ مُيُوزِكْ!	
أريد قدح ماء بارد		I want a glass of cold water
	إي وُؤْتْ إِي غَلَّاسْ أَفْ كُولْدْ وُؤْتَرْ	
علبة كبريت	ماتشْ بُكْسْ	Match box
فداحة (ولاعة)	لَايْتَرْ	Lighter
جريدة	نِيُوزْپَپَرْ	Newspaper
قهوة مع حليب		Coffee with milk
	كُوفِي وِذْ مِلْكْ	
قهوة بلا سكر		Coffee without sugar
	كُوفِي وِذَاوْتْ شُغَرْ	

في المنزل

At Home

العربي	طريقة النطق	المقابل الانكليزي
آلة تسجيل	رِكُوْرْدِرْ	Recorder
أبواب	دُوْرْ	Doors
أثاث	فِيْرْنِشِرْ	Furniture
برّاد (ثلاجة)	رِفْرِذِجِرِيتَرْ	Refrigerator
تلفزيون	تِلِفِجِنْ	Television
حمام	بَاثْرُومْ	Bathroom
خزانة	كَلَزِتْ	Closet
راديو	رَادِيُوْ	Radio
سجاد	كَارِپَشِنْ	Carpets
سرير	بِدْ	Bed
سكاكين / سكين	نَايفْزْ / نَايفْ	Knives/ Knife
شبابيك	وِنْدُوْزْ	Windows
شروشف	بِدْشِيْتْ	Bedsheet

العربي	طريقة النطق	المقابل الانكليزي
شرفات	بالْكُونِيزْ	Balconies
شَوَكَات	فُوزْ كَسْن	Forks
صابون	سُونْ	Soap
صحنون	بَلَيْشَسْ	Plates
طاولة	تَيْبِلْ	Table
طنجرة	پُتْ	Pot
غرف	رُومَرْ	Rooms
غرفة طعام	دَاينِنْغ رُومْ	Dining room
غرفة نوم	بِذْرُومْ	Bedroom
فراش	مَتْرِسْ	Mattress
فرن غاز	غَاَزْ أَوْفِنْ	Gas oven
فنجان	كَبْ	Cup
قاعة	هُولْ	Hall
كرسي	تَشِيرْ	Chair
لحاف	كِلْتْ	Quilt
ماء بارد	كُولْدْ وُؤَيْرْ	Cold water
ماء ساخن	هُتْ وُؤَيْرْ	Hot water
مدخل	إِنْتْرَنْسْ	Entrance
مرايا	مِرْزَرْ	Mirrors

العربي	طريقة النطق	المقابل الانكليزي
مشط	كُومَ	Comb
مطبخ	كِشِين	Kitchen
مطحنة بَنَ	كُفِي غِرَايْنْدِرْ	Coffee grinder
مقلاة	فَرَايْنِغْ پَانْ	Frying pan
مكواة	اَيْرُنْ	Iron
ملاعق	سُبُونْزْ	Spoons
منشفة	تَوَلْ	Towel
وسادة	پِلُوْ	Pillow

في مكتب البريد

At the Post Office

العربي	طريقة النطق	المقابل الانكليزي
--------	-------------	-------------------

من فضلك، أين مكتب البريد؟
Excuse me, where is the post office?
إنّسن كُيُوزُ مي، وِيرِ إزْ ذَ هُونَسْتْ أُوْفِسْ

هل هو بعيد؟
Is it far from here?

إزْ إتْ فَازْ فُرْمْ هِيرْ؟

أريد إرسال هذه الرسالة بالبريد الجوي

I want to send this letter by air

أني وُزْنْتْ تْ سِنْدْ دِسْ لَتْرَ بَايْ إِيرْ

أريد إرسال حوالة بريدية
I would like to send a postal money order

أني وُودْ لَيْكْ تْ سِنْدْ إِيْ هُونَسْتِلْ مُونِي أُوَزْدِرْ

أريد إرسال برقية
I want to send a telegram

أني وُزْنْتْ تُوْ سِنْدْ إِيْ يِلْغَرَمْ

كم أجرة الكلمة؟
How much is it per word?

هَازْ مَشْ إزْ إتْ بِيرْ وُوزْدْ؟

العربي	طريقة النطق	المقابل الانكليزي
--------	-------------	-------------------

أريد إرسال رسالة مضمونة	I want to send a registered letter
أني وؤنت ت سئد إني رذجئترذ لئر	
أريد ان أجري مكالمة هاتفية	

I would like to make a telephone call

أني وود لئك ت مائك إني تلفون كول

أين يمكنني أن اشتري طوابع؟	Where can I buy stamps?
وئر كان أي باني سئامئس؟	

كيف أُرسل هذا الطرد البريدي؟	How can I post this parcel?
هاو كان أي بوست ذسن پازئسل؟	

ما يتوجب علي؟	How much do I owe you?
هاو مئش دُو أي أُر يو؟	

تفضل	كُم إن پلئر	Come in please
أجرة	ئسارخ	Charge
أجرة الكلمة	ئسارخ پئر وُرزد	Charge per word
برقية	تيلغرام	Telegram
بريد	پوئست	Post
بريد جوي	آئر مائل	Airmail
بطاقة بريدية	بوست كازد	Post card
تلفون (هاتف)	تلفن	Telephone

العربي	طريقة النطق	المقابل الانكليزي
--------	-------------	-------------------

حوالة بريدية		A postal money order
	إي بُوسْتِيلْ مُني أُوَرْدِرْ	
رسالة	لَتَرْ	Letter
رسالة مستعجلة	أَزِجْنَتْ لَتَرْ	Urgent letter
رسالة مضمونة	رِدْجِسْتِرْذْ لَتَرْ	Registered letter
صندوق البريد	بُوسْتْ بُكْسْ	Postbox
طابع	سْتَامْبْ	Stamp
طرد	بَارْسِلْ	Parcel
ظرف	إِنْفِلُوبْ	Envelope
عنوان	أَدْرَسْ	Adress
مخابرة	يَلْفُنْ كُونْ	Telephone call
مرسِل	سِنْدَرْ	Sender
مرسَل إليه	رِسِيْقَرْ	Receiver
مكتب البريد	بُوسْتْ أُوْفِسْ	Post office
موزع البريد	بُوسْتْ مَانْ	Postman
وزن الرسالة	وَيْتْ أْفْ ذْ لَتَرْ	Weight of the letter

في التجارة

Business

العربي	طريقة النطق	المقابل الانكليزي
إفلاس	بانكرُپتسي	Bankruptcy
إمضاء	سِغْنَتشِرْ	Signature
بائع	سِيلِرْ مَان	Salesman
بضاعة	مِير شَنْدَايزْ	Merchandise
بيع	سِيلِنغ	Selling
تسويق	مَار كِتِنِغ	Marketing
تصدير	إكْسُپُورْت	Export
تعريفة	تَرِيف	Tarriif
خسارة	لُسْ	Loss
دكان	شُپْ	Shop
ربح	غَيْن	Gain
رصيد مكشوف	أوتْسْتَانْدِنِغ أَكَاؤُنْت	Outstanding account
شراء	پُرْتشيسِنِغ / بايِنِغ	Purchasing/ buying

العربي	طريقة النطق	المقابل الانكليزي
شركة	كُفَيَّي	Company
شريك	پَارْتَنِرْ	partner
قرض	لُونْ	Loan
عمولة	كُمِيشِنْ	Commission
مدير	مَنْدَجَرْ	Manager
مكتب	أُوفِيسْ	Office
نوع	كَائِنْدْ	Kind
وصل	رِصِيْثْ	Receipt

في السوق

At the Market

العربي	طريقة النطق	المقابل الانكليزي
ما ثمن هذا؟	هاؤ مَشْنُ إِرْ ذَات؟	How much is that?
هل عندك أفضل منه؟	دُ يُو هاف صِم تِنِغ بِتَرْ ذَانْ دِسْ؟	Do you have something better than this?
أريد شيئاً أرخص	اَيِ وُؤنْتْ صِم تِنِغ تَشِيرْ	I want something cheaper
لست بحاجة إليه، شكراً	اَيِ دُنْتْ نِيْذْ اِتْ، ثَانْكْ يُو	I don't need it, thank you
أريد من هذا الصنف	اَيِ وُؤنْتْ اَفْ دِسْ بَرَانْدْ	I want of this brand
هذا يعجبني	اَيِ لِيْكَ دِسْ	I like this
إنني أبحث عن هدية لزوجتي	اَيِ اَمْ لُكِنِغْ فُؤَرْ اَيِ غِفْتْ فُؤَرْ مَايْ وَايْفْ	I am looking for a gift for my wife

العربي	طريقة النطق	المقابل الانكليزي
--------	-------------	-------------------

ارني هذا من فضلك	May I see this, please
------------------	------------------------

ماني ابي سي ذسن، پليز

هل استطيع ان اقيس هذا؟	May I try this on?
------------------------	--------------------

ماني ابي تراي ذسن أن؟

كم يبلغ ثمن الكيلو/ المتر؟

How much is it per kilo/ per metre?

هاز مَشش اذ اِت بيز كيلو/ بيز ميتر؟

لفه لي من فضلك	Wrap it up please
----------------	-------------------

راب اِت اَب پليز

انني اتفرج فحسب	I am just looking
-----------------	-------------------

اي ام دَجَسْت لِكِنَغ

شكراً	Thank you
-------	-----------

ثانك يو

الوقت

Time

العربي	طريقة النطق	المقابل الانكليزي
كم الساعة من فضلك؟	وَتْ تَائِمْ إِزْ إِتْ بِلِيَزْ؟	What time is it please?
إنها العاشرة إلا عشر دقائق	إِتْ إِزْ تَيْنْ مِيَشْنْ تْ تَيْنْ	It is ten minutes to ten
الساعة الواحدة وعشر دقائق	إِتْ إِزْ تَيْنْ مِيَشْنْ بَاسْنْتْ وَنْ	It is ten minutes past one
كم يستغرق الوصول إلى هناك؟	هَآؤْ لُونُغْ وَلْ إِتْ تِيَكْ تْ غِتْ دَيْرْ	How long will it take to get there?
نستطيع الوصول إلى هناك بنصف ساعة		
We can be there in half an hour	وِيْ كَانْ بِيْ دَيْرْ إِنْ هَافْ آنْ أَوْرْ	
عند الساعة الثالثة	أِتْ ثُرِيْ أَكْلُكْ	At 3 O'clock
قبل الساعة الثالثة	بُقُورْ ثُرِيْ أَكْلُكْ	Before 3 O'clock

✓

المقابل الانكليزي	طريقة النطق	العربي
After 3 O'clock	آفتر ثري أكلُك	بعد الساعة الثالثة
In the morning/ afternoon/ evening	المساء	في الصباح/ بعد الظهر/ المساء
	إنْ دَ مُوزِنِغ / آفترنُون / إِيْقِنِغ	
Minute	مِينِت	الدقيقة
Second	سَكَنْد	الثانية
Dawn	دُون	الفجر
Morning	مُوزِنِغ	الصباح
Noon	نُون	الظهر
Before noon	بِفُورْ نُون	قبل الظهر
After noon	آفترْ نُون	بعد الظهر
Evening	إِيْقِنِغ	المساء
Sunset	صَنْسِت	غروب الشمس
Night	نَايْت	الليل
Yesterday	يَسْتَرْدَاي	البارحة
Today	تُدَاي	اليوم
Tomorrow	تُموْرُو	الغد
A week ago	إِي وَيْك أَغُو	منذ أسبوع
Tonight	تُنَايْت	الليلة
A week from now		بعد أسبوع

إِي وَيْك فَرَم نَاو

العربي	طريقة النطق	المقابل الانكليزي
سنة	يِرْ	Year
شهر	مَنْثْ	Month
قريباً	سُونْ	Soon
باكراً	إِيزْلِي	Early
في وقت لاحق	لِيتَرْ	Later
بعد نصف ساعة	إِنْ هَافْ أَنْ أَوْرْ	In half an hour

الطقس

Weather

العربي	طريقة النطق	المقابل الانكليزي
--------	-------------	-------------------

كيف حال الطقس؟	What is the weather like?
----------------	---------------------------

وَتْ إزْ ذَ وَذَرْ لَانِك

الطقس جميل	إتْ إزْ نَائِسْ	It is nice
------------	-----------------	------------

الطقس ممطر	إتْ إزْ رِينِنِغْ	It is raining
------------	-------------------	---------------

الطقس مُنْبِج	إتْ إزْ وَنْدِي	It is windy
---------------	-----------------	-------------

الطقس حار	إتْ إزْ هُوتْ	It is hot
-----------	---------------	-----------

الطقس بارد	إتْ إزْ كُولْد	It is cold
------------	----------------	------------

كم درجة الحرارة؟	What is the temperature?
------------------	--------------------------

وَتْ إزْ ذَ تَمْبَرْتَشَرْ؟

هل تعتقد أنها ستمطر؟	Do you think it is going to rain?
----------------------	-----------------------------------

دُ يُو ثِنِكْ إتْ إزْ غُورِنِغْ تْ رِينْ؟

إنه يوم رائع!	It's a lovely day!
---------------	--------------------

إتْسْ أَيْ لُقْلِي دَائِي!

يا له من طقس رديء!	What awful weather!
--------------------	---------------------

وَتْ أَوْفَلْ وَذَرْ!

العربي	طريقة النطق	المقابل الانكليزي
--------	-------------	-------------------

هل أحتاج إلى مظلة؟ Do I need an umbrella?

دُ أي نِيدُ أن امْتِرِلَلَا؟

هل ستهب عاصفة رعدية؟ Will there be a thunder storm?

رَلْ ذِير بي إي تُنْدَر شُورَم؟

Snow	شُورْ	ثلج
Ice	أيسْ	جليد
Sun	صَنْ	شمس
Storm	شُورَمْ	عاصفة
Clouds	كَلَاوْدَزْ	غيوم
Rain	رَيْنْ	مطر
Air	إِيرْ	هواء

في المتحف

At the Museum

العربي	طريقة النطق	المقابل الانكليزي
--------	-------------	-------------------

متى يفتح المتحف؟	When does the museum open?
------------------	----------------------------

وَن دُوْر دَ مُيُوزِيْمَ اُوْپِن؟

كيف يمكن الدخول إلى المتحف؟	How can we enter the museum?
-----------------------------	------------------------------

هَآؤْ كَانْ رِي اِنْتِرْ دَ مُيُوزِيْمَ؟

أنا أهتم بالفن	I am interested in art
----------------	------------------------

أَيِ اَمْ اِنْتَرِسْتِدْ اِنْ اَرْتْ

أيقونات	ايكُونزْ	Icons
---------	----------	-------

تماثيل	سْتَاتِيُوْزْ	Statues
--------	---------------	---------

نحت	سَكْلْبُشْرْ	Sculpture
-----	--------------	-----------

لمن هذا العمل؟	Whose work is this?
----------------	---------------------

هُوْرْ وُوْزْكْ اِزْ دِسْ؟

إلى أي عهد يعود عمر هذا العمل؟

To which period does this work belong?

تْ وِشْ پِرِيْدْ دُرْ دِسْ وُوْزْكْ پِلُوْنِغْ؟

المقابل الانكليزي	طريقة النطق	العربي
Sculptor	سكُلْپِتْرُ	نحات
Artist	أَرْتِيسْت	فنان
Painter	بَينْتَرُ	رسام
Architect	أَرِكْتِكْت	مهندس معماري
Architecture	أَرِكْتِكْشَر	عمارة

عند مزيّن الشعر

At The Hairdresser's

العربي	طريقة النطق	المقابل الانكليزي
أريد أن تقصّ شعري من فضلك		I'd like a haircut please
أيد ليك إي هير كِت بليز		
أريد أن تحلق ذقني من فضلك		I'd like a shave, please
أيد ليك إي شيف، بليز		
هل أستطيع أن أصبغ شعري باللون الأسود؟ (راجع الألوان)		
Can I have my hair dyed, in black?		
كان أي هاف ماي هير دايد إن بلاك؟		
أريد قص شعري وتسريحه بالمجفف		A cut and blow dry, please
إي كِت أند بِلُو ذراي، بليز		
لا تقصه قصيراً	نُت تُو شُوزت	Not too short
قَصّه أكثر من الجانبين / الأعلى		Take more of the sides/ top
تِيك مُوز أف دَ سايدز/ تُب		

العربي	طريقة النطق	المقابل الانكليزي
--------	-------------	-------------------

أريد أن أموِّج شعري	I want a perm. please
---------------------	-----------------------

أني وُزنت إي بيرم، نيليز

كم يجب علي أن ادفع؟	How much do I owe you?
---------------------	------------------------

هأو مَشْن دُ اني أو يو؟

تسريحة	هايردو	Hairdo
--------	--------	--------

حلاق للرجال	بازير	Barber
-------------	-------	--------

حلق ذقنه	شيف هز بيرد	Shave his beard
----------	-------------	-----------------

سبراي للشعر	هير منبراي	Hair spray
-------------	------------	------------

شاربان	مُستاش	Moustache
--------	--------	-----------

شامبو	شامبو	Shampoo
-------	-------	---------

شعر	هير	Hair
-----	-----	------

شفرة	ريزر	Razor
------	------	-------

صالون حلاقة	هير دريسرز سالون	Hairdresser's salon
-------------	------------------	---------------------

عطر	برفيوم	Perfume
-----	--------	---------

فرشاة	برش	Brush
-------	-----	-------

فِرَق	بازينغ	Parting
-------	--------	---------

كولونيا	كولون	Cologne
---------	-------	---------

مجفف للشعر	هير دراير	Hair drier
------------	-----------	------------

مشط	كوم	Comb
-----	-----	------

العربي	طريقة النطق	المقابل الانكليزي
معجون حلاقة	شَيْقِنَغْ كَرِيم	Shaving cream
مِقَصّ	سِرْزُزْ	Scissors
مَكْيِف للشعر	هَيْرْ كُنْدِشِنَر	Hair conditioner
مُنَشَفَة	تَوَلْ	Towel
موسى	سْتَرَيْتْ رَايزِرْ	Straight razor

قاموس

Dictionary

(i)

sister	أخت	father	أب
take	أخذ	sailing	إبحار
other	آخر	exchange	إبدال النقود
green	أخضر	needle	إبرة
last	أخير	pot	إبريق شاي
performance	أداء	son	ابن
turn on	أدار	daughter	ابنة
cosmetics	أدوات تجميل	white	أبيض
minimum	أدنى	one-way	اتجاه واحد
melt	أذاب	contact	اتصال
ear	أذن	holiday	إجازة
hurt	أذى	total	إجمالي
want	أراد	foreign	أجنبي
prawn	أربيان (قريدس)	tell	أخبر
rice	أرز	keep	احتفظ
send	أرسل	bring	أحضر
ground	أرض	red	أحمر
floor	أرض الغرفة	lipstick	أحمر شفاه
rabbit	أرنب	occasionally, sometimes	أحياناً
blue	أزرق	brother	أخ
trouble	إزعاج	news	أخبار

sign	إشارة	aspirin	أسبرين
buy	اشتري	week	أسبوع
ignition	إشعال (السيارة)	fortnight	أسبوعان
fair	أشقر (الشعر)	weekly	أسبوعياً
fish	اصطاد السمك	hire	استأجر
crash	اصطدام	teacher	استاذ
yellow	أصفر	except	استثنى
repair	أصلح	bath	استحم
original	أصلي	use	استخدم
extra	إضافي	relax	استرخى
tyre	إطار (للدولاب)	can	استطاع
flat tyre	إطار خال من الهواء	reception	استقبال
turn off	أطفأ (أداة كهربائية)	enjoy	استمتع
children	أطفال	listen	استمع
feed	أطعم	hurry	أسرع
nail	إظفر	record	أسطوانة
lend	أعار	first aid	إسعاف أولي
confession	اعتراف	sorry	آسف
look after	اعتنى	downstairs	أسفل الدرج
give	أعطى	sponge	اسفنجة
declare	أعلن	scallop	إسكالوب (شريحة لحم)
up	أعلى	name	اسم
upstairs	أعلى الدرج	teeth	أسنان
close	أغلق	diarrhoea	إسهال
song	أغنية	bracelet	إسوارة
carrings	أقراط	black	أسود

now	الآن	least	أقل
I	انا	most	الأكثر
pineapple	أناناس	confirm	أكد
pipe	أنبوب	tip	إكرامية (بقشيش)
exhaust pipe (في السيارة)	أنبوب العادم	cat	أكل
you	أنت	seafood	أكل بحري
wait (for)	انتظر	certain	أكيد
finish	انتهى	meet	التقى
slide	انزلق	compulsory	إلزامي
insulin	إنسولين	fireworks	العاب نارية
regulations	أنظمة	cancel	ألغى
turn	انعطف	ache	ألم
burst	انفجر	carache	ألم الأذن
flu	إنفلونزا	diamond	الماس
ruins	أنقاض	toothache	ألم الأسنان
expire	انقضى أجله	mother	أم
eel	انقليس (سمك)	luggage	أمتعة
avalanche	انهيار ثلجي	matter	أمر (مسألة)
welcome	أهلا	woman	امراة
or	أو	yesterday	أمس
opera	أوبرا	constipation	إمساك
automatic	أوتوماتي	catch. hold	أمسك
Europe	أوروبا	hope	أمل
recommend	أوصى	cash	أموال
First	أول	safe	أمين
ounce	اونصة	cashier	أمين الصندوق

fridge	براد (ثلاجة)	which	أي
orange	برتقالة	rent	إيجار
screw	برغي	where	أين
plum	برقوق	(ب)	
swimming pool	بركة سباحة	newsagent	بائع جرائد
programme	برنامج	door	باب
post	بريد	slipper	بابرج
corkscrew	بريمة سحب السدادات	aubergine	باذنجان
simple	بسيط	cold	بارد
about	بشان	cool	بارد
onion	بصل	peas	بازلاء
battery	بطارية	bus	باص
patato	بطاطا	sell	باع
card	بطاقة	early	باكراً
credit card	بطاقة ائتمان	adult	بالغ
postcard	بطاقة بريدية	anyway	بأي شكل
boarding card	بطاقة ركوب (الطائرة)	beside	بجانب
duck	بطة	look for	بحث عن
slow	بطيء	sea	بحر
watermelon	بطيخ	Mediterranean	البحر الأبيض المتوسط
after (wards)	بعد (ذلك)	lake	بحيرة
after noon	بعد الظهر	start, begin	بدأ
far	بعيد	instead	بدلاً من
some	بعض	suit	بدله
mosquito	بعوضة	without	بددت
parsley	بقدونس	non-alcoholic	بدون كحول

salad dressing	تنيلة السلطة	stay. remain	بقي
business	تجارة (عمل تجاري)	plastic	بلاستيك
under. below. down	تحت	country	بلد
speak	تحدث	hazelnut	بندق
move	تحرك	tomato	بندورة (طماطم)
bypass	تحويل	telegram	برقية
reduction	تخفيض	petrol	بنزين
roll	تدحرج	penicillin	بنسلين
passport control	تدقيق في الجوازات	trousers	بنطلون
souvenir	تذكارات	brown	بني
remember	تذكر	porter	براب
ticket	تذكرة	haemorrhoids	براسير
translate	ترجم	talc	بودرة (نلك)
leave	ترك	buffet	بوفيه
heating	تسخين	home	بيت
entertainment	تسلية	pyjamas	بيجاما
food poisoning	تسمم بالطعام	egg	بيضة
facilities	تسهيلات	between	بين
shopping	تسوق	(ت)	
tired	تعب	spicy	تابلي
fare	تعريفة	delay	تاخير
learn	تعلم	date	تاريخ
apple	تفاحة	next	التالي
details	تفاصيل	insurance	تأمين
traditional	تقليدي	follow	تبع
cost	تكلفة	tobacco	تنغ

neighbour	جار	talk	تكلم
dry	جاف	air conditioning	تكييف الهواء
jacket	جاكيت	hill	تل
university	جامعة	television	تلفزيون
seaside	جانب البحر	perm	تمويج الشعر
ready	جاهز	tennis	تنس
mountain	جبل	table tennis	تنس الطاولة
cheese	جبين	skirt	تنورة
grandfather	جد	twin	توام
grandmother	جدة	stop	توقف
timetable	جدول زمني	signature	توقيع
new	جديد	tuna	تونا (سمك)
worth	جدير	(ث)	
interesting	جدير بالاهتمام	third	ثالث
trunk	جذع	second	ثانية
pull	جر	fix	ثبت
jar	جرة	heavy	ثقل
germ	جرثومة	snow	ثلج
injured	جريح	valuable	ثمين
newspaper	جريدة	couple	ثنائي
part	جزء	garlic	ثوم
carrot	جزر	clothes	ثياب
boots	جزمة	(ج)	
greedy	جشع	come	جاء
beer	جعة (بيرة)	hungry	حائع
blow-dry	جفف (سمجفف الشعر)	serious	جاد

pregnant	حامل	fetch	جلب
try	حاول	skin	جلد (بشرة)
love	حب	leather	جلد مذبوغ
tablet	حبة دواء	sit	جلس
ink	حبر	ice	جليد
rope	حبل	body-sitter	جليس أطفال
cereal	حبوب	customs	جمارك
cloakroom	حجرة للمعاطف	beautiful, pretty	جميل
reservation	حجز	nationality	جنسية
reserve. book	حجز	south	جنوب
size	حجم	ventiklor	جهاز تهوية
happen	حدث	passport	جواز سفر
border	حد	walnut	جوز
speed limit	حد السرعة	nut	جوزة
modern	حديث	coconut	جوز الهند
garden	حديقة	tour	جولة (سباحية)
zoo	حديقة حيوانات	good	جيد
shoe	حذاء	jeans	جيتز (بنطلون)
free	حر	(ح)	
blanket	حرام (بطانية)	need	حاجة
traffic	حركة المرور	accident	حادث
silk	حرير	guard	حارس
careful	حريص	computer	حاسوب (كمبيوتر)
belt	حزام	condition	حالة
soup	حساء	case	حالة
discount	خسّم	current	خالي

chickenpox	حُمَاق (جدري الماء)	insect	حشرة
bathroom	حَمَّام	filling	حشوة ضرس
shower	حمام (دوش)	horse	حصان
roast	حَمَص	measles	حصبة
lamb	حَمَل	prepare	حَضَّر
carry	حَمَلَ	nappy	حفاض
fever	حمى	hole	حفرة
diet	حمية	party	حفلة
tap	حنفية	concert	حفلة موسيقية
washbasin	حوض استحمام	baggage	حقائب السفر
around	حول	field	خقل
	(خ)	injection	حقنة
ring	خاتم	bag	حقيبة
maid	خادمة	suitcase	حقيبة سفر
outside	خارج	handbag	حقيبة يد
special. private	خاص	true	حقيقي
especially	خاصة	itch	حكاك
raw	خام (نيء)	shave	حَلَقَ (الذقن)
baker	خباز	throat	حَلَق
bread	خبز	sweet	حلو
wholemeal bread	خبز أسمر	dessert	حلوى (بعد الأكل)
toast	خبز محمص	barber	حلاق
expert	خبير	milk	حليب
serve	خَدَم	powdered milk	حليب مجفف
service	خدمة	condensed milk	حليب مركز
self-service	خدمة ذاتية	skimmed milk	حليب مسحوب الدسم

round	دائري	room service	خدمة الغرف
inside	داخلي	mustard	خردل
owe	دان (بمال)	hose	خرطوم (مياه)
pin	دبوس	map	خريطة
brooch	دبوس للصدر (بروش)	autumn	خريف
safety pin	دبوس مشبك	cupboard	خزانة
chicken	دجاجة	lettuce	خس
smoke	دخان	wood	خشب
smoke	دخن	rough	خشن
check in	دخول (الفندق)	waist	خصر
bicycle	دراجة	vegetables	خضّر
motorbike	دراجة نارية	mistake	خطأ
peach	دراق	line	خط
stairs	دراج	wrong	خطأ
first class	درجة أولى	airline	خط جوي
temperature	درجة الحرارة	francé(e)	خطيب(ة)
lesson	درس	dangerous	خطير
invite	دعا	coastguard	خفر السواحل
invitation	دعوة	light	خفيف
cheque book	دفتر شيكات	vinegar	خل
pay	دفع (مالا)	prune	خوخ
payment	دفع	cucumber	خيار
push	دفع (بابا)	thread	خيط
check	دقق	tent	خيمة
minute	دقيقة		(د)
courier	دليل السباح	dizzy	دائخ

spring	ربيع	telephone directory	دليل الهاتف
please	رجاء	doll	دمية
men	رجال	painting	دهان
leg	رجل	fat	دهن
man	رجل	medicine	دواء
gentleman	رجل مهذب	seasickness	دوار البحر
journey, trip	رحلة	wheel	دولاب
licence	رخصة	dollar	دولار
driving licence	رخصة قيادة	international	دولي
cheap	رخيص	diesel	ديزل (وقود)
refund	رَد (مالاً)	turkey	ديك رومي
bad	رديء		
package	رزمة	(ذ)	
packet	رزمة صغيرة	arm	ذراع
letter, message	رسالة	corn	ذرة
entrance fee	رسم دخول	go	ذهب
wet	رطب	gold	ذهب
loaf	رغيف		
luxury	رفاهية	(ر)	
cornflakes	رقائق ذرة	smell	رائحة (نَم)
neck	رقبة	radio	راديو
dance	رقصة	head	رأس
arrivals	الركاب القادمون	watch	راقب
run	رَكَضَ	tie	ربط
jogging	رَكَضَ	perhaps	ربما
riding	ركوب الخيل	asthma	ربو

	(س)	cycling	ركوب الدراجة
tourist	سائح	grey	رمادي
driver	سائق	dialling code	رمز الاتصال (هاتف)
hot	ساخن	postcode	رمز بريدي
coast	ساحل	sand	رمل
clock	ساعة (جائط)	sport	رياضة
hour	ساعة (وقت)		
watch	ساعة (يد)	(ز)	
rush hour	ساعة الزحام	visit	زار
help	سَاعِدْ / مساعدة	corner	زاوية
negative	سالب	butter	زبدة
spinach	سبانخ	client	زبون
hair spray	سبراى للشعر	raisin	زبيب
life jacket	سترة نجاة	glass	زجاج
carpet	سجادة	windscreen	زجاج السيارة الأمامي
zip	سحاب	button	زؤ
heater	سخان	pliers	زردية
crab	سَرَطَان (البحر)	slippery	زلق
sardine	سردين	time	زمن
pants	سروال داخلي	ginger	زنجبيل
bed	سرير	flower	زهرة
double bed	سرير مزدوج	vase	زُهرية
speed	سرعة	pink	زهري (فرنقلي)
express	سريع (قطار)	wedding	زواج
fast	سريع	husband	زَوْج
quickly	سريعاً	pair	زوج (إثنان)

year	سنة	roof	سطح
new year	سنة جديد	bucket	سطل
centimetre	سنتيمتر	cough	سعال
sandwich	سندويش	price	سعر
easy	سهل	exchange rate	سعر صرف
misunderstanding	سوء تفاهم	happy	سعيد
supermarket	سوبر ماركت	embassy	سفارة
market	سوق	travel	سفر
car	سيارة	ship	سفينة
taxi	سيارة اجرة	fall	سقط
sir	سيد	sugar	سكر
lady	سيدة	drunk	سكران
circus	سيرك	knife	سكين
cigar	سيگار	basket	سلة
cinema	سينما	waste bin	سلة مهملات
		chain	سلسلة
	(ش)	salad	سلطة
young	شاب	fruit salad	سلطة فواكه
lorry	شاحنة	ladder	سلم
street	شارع	escalator	سلم كهربائي متحرك
beach	شاطيء البحر	permit	سمع
shampoo	شامبو	hear	سمع
see	شاهد	fish	سمكة
tea	شاي	plumber	سمكري
winter	شتاء	fat	سمين
tree	شجرة	tooth	سن

razor blades	شفرات حلاقة	person	شخص
apartment	شقة	steep	شديد الانحدار
migraine	شقيقة (صداع نصفي)	trim	شذب
thank you	شكراً	chips	شرائح بطاطا مقلية
complain	شكوى	aperitif	شراب فاتح للشهية
waterfall	شلال	bedding	شرائط السرير
north	شمال	drink	شرب
sun	شمس	sheet	شرشف
wax	شمع	policeman	شرطي
beetroot	شمندر	balcony	شرفة
certificate	شهادة	east	شرق
month	شهر	company	شركة
honeymoon	شهر عسل	slice	شريحة
famous	شهير	steak	شريحة لحم
delicious	شهية	fillet	شريحة لحم (فيليه)
fork	شوكة	tape	شريط
chocolate	شوكولا	wife	ش.زوجة
something	شيء (ما)	oil	زيت
cheque	شيك	olive oil	زيت زيتون
traveller's cheque	شيك سياحي	olives	زيتون
(ص)			
soap	صابون	cassette	ربط كاسيت
art gallery	صالة عرض للمواهب الفنية	adhesive tape	شريط لاصق
waterproof	صامد للماء	popular	شعبي
morning	صباح	hair	شعر
boy	صبي	feel	شعر

shallow	ضحل (قليل العمق)	dish	صحن
hit	ضرب	valid	صحيح
damage	ضرر	vest	صدار
necessary	ضروري	headache	صداع
tax	ضريبة	breast	صدر
weak	ضعيف	bra	صدرية
bandage	ضمادة	friend	صديق
light	ضوء	difficult	صعب
guest	ضيف	small	صغير
narrow	ضيق	queue	صف انتظار
		zero	صفر
	(ط)	polish	صَقَلْ
bird	طائر	sauce	صَلْصَة طعام
plane	طائرة	fuse	صمام كهربائي
stamp	طابع بريد	box	صندوق
floor	طابق (دور)	postbox	صندوق بريدي
fly	طار	make	صنع
emergency	طارئ	pine	صنوبر
fresh	طازج	picture	صورة
student	طالب	wool	صوف
table	طاولة	chemist	صيدلي
cook	طباخ	summer	صيف
plate	طبق	tray	صينية
saucer	طبق صغير	pan	صينية طبخ
doctor	طبيب		(ض)
dentist	طبيب أسنان	fog	ضباب

usually	عادة	flour	طحين
usual	عادي	parcel	طرد بريدي
naked	عارٍ	way	طريق
live	عاش	road. route	طريق
storm	عاصفة	food	طعام
thunderstorm	عاصفة رعدية	baby food	طعام أطفال
public	عام	taste	طعم
electrician	عامل كهربائي	child	طفل
via	عبر	weather	طقس
cross	عبر (الطريق)	dentures	طقم أسنان اصطناعية
omelette	عجة	nail polish	طلاء أظافر
number	عدد	order	طَلَبَ
contact lenses	عدسات لاصقة	develop	طور
lens	عدسة	tall. long	طويل
carriage	عربة	flight	طيران
pram	عربة أطفال		
deposit	عُزْبُون	(ظ)	
show	عَرَضَ	nice	ظريف
offer	عَرَضَ	shade	ظل
know	عَرَفَ	mascara	ظلال ملونة للعيون
dear	عزيز	dark	ظلام
indigestion	عسر هضم	back	ظهر
honey	عسل		
hard	عسير	(ع)	
supper	عشاء	family	عائلة
grass	عشب	urgent	عاجل

birthday	عيد ميلاد	herb	عشبة
christmas	عيد الميلاد	juice	عصير
eyes	عينان	member	عضو
		thirsty	عطشان
	غ	perfume	عطر
cloudy	غائم	weekend	عطلة الأسبوع
forest	غابة	great	عظيم
gas	غازي	pardon	عفو
expensive	غالي	necklace	عقد
often	غالباً	mind	عقل
tomorrow	غداً	relations	علاقات
lunch	غداء	coat hanger	علاقة ثياب
dinner	غداء (عشاء)	tin	علبة
glue	غراء	chewing gum	علكة
west	غرب	teach	عَلَّمَ
room	غرفة	on	على
double room	غرفة لشخصين	architecture	عمارة
dining room	غرفة طعام	work	عَمِلَ
bedroom	غرفة نوم	job	عَمَل
washing mashine	غسالة	excuse me	عن إذنك
dishwasher	غسالة صحون	grapes	عنب
wash	غسل	goat	عزرة
car wash	غسيل سيارات	address	عنوان
lid	غطاء	return	عودة
skin diving	غطس	matches	عيدان ثقاب
kettle	غلاية	Easter	عيد الفصح

space	فضاء (فراغ)	fault	غلط
silver	فضة	change	غير
prefer	فضل	uncomfortable	غير مرتاح
mushroom	فطر	unconscious	غير واع
breakfast	فطور	ف	
pie	فطيرة		فتة الدم
do	فعل	invoice	فاتورة
lose	فقد	empty	فارغ
only	فقط	bean	فاصولياء
change	فكّة (ظرفة)	bottle-opener	فتّاحة قنّان
voltage	فلطية	fruit	فاكهة
pepper	فلفل	girl	فتاة
mouth	فم	can-opener	فتّاحة علب
cup	فنجان	open	فَتَحَ
hotel	فندق	period	فترة
understand	فهم	redish	فجل
fizzy	فوّار	pottery	فخار
miss	فوّت (فاته القطار مثلاً)	brakes	فرامل
immediately	فوراً	brush	فرشاة
sanitary towel	فوطّة صحيحة	high blood pressure	فرط ضغط الدم
napkin	فوطّة المائدة	toothbrush	فرشاة أسنان
above	فوق (أعلى)	oven	فرن
over	فوق (على)	fur	فرو
peanut	فول سوداني	strawberry	فريز (فراولة)
during	في أثناء	dress	فستان
anywhere	في أي مكان	separate	فَصَلَ

old	قديم	outdoors	في الخلاء
stationer	قرطاسية	well	في خير
near	قريب	video	فيديو
soon	قريباً	visa	فيزا
village	قرية	villa	فيلا
shrimp	قريدس (اربيان)	film	فيلم
straw	قشة (قصبة)	colour film	فيلم فوتوغرافي ملون
cream	قشدة		
peel	قشر	(ق)	
haircut	قصة شعر	leader	قائد
palace	قصر	plug	قابس كهربائي
short	قصير	breakable	قابل للكسر
bar	قضيب	lead	قاد (ارشد)
train	قطار	drive	قاد (ساق)
tow	قَطَرَ	boat	قارب
cut	قَطَعَ	lifeboat	قارب نجاة
piece	قطعة	flask	قارورة
coin	قطعة نقدية معدنية	tough	قاسي
cotton	قطن	share	قاسم
cotton wool	قطن طبي	conductor	قاطع تذاكر (باس)
gloves	قفازان	say	قال
lock	قفل	dictionary	قاموس
heart	قلب	cash	قبض شيكا
castle	قلعة	before	قبل
eyeliner	قلم كحل	kiss	قبلة
worried	قلق	foot	قدم

many	كثير	pen	قلم حبر
much	كثير	pencil	قلم رصاص
very	كثيراً	few	قليل
noisy	كثير الضجيج	rubbish	قمامة
garage	كراج	top	قمة
note pad	كراسه	shirt	قميص
ball	كرة	nightdress	قميص نوم المرأة
football	كرة قدم	cauliflower	قنبيط
repeat	كرّر	jellyfish	قنديل بحر
chair	كرسي	consulate	قنصلية
wheelchair	كرسي مدوّلب	bottle	قنينة
celery	كرّفس	coffee	قهوة
shaving cream	كريم للحلاقة	strong	قوي
chestnut	كستناء	value	قيمة
stall	كشك		
guarantee	كفالة		(ك)
each	كُلّ (من)	cake	كانو
both	كلا	casino	كازينو
everything	كل شيء	cocoa	كاكاو
everyone	كل واحد	perfect	كامل
kidneys	كُلّي	camera	كاميرا
church	كنيسة	liver	كبد
electricity	كهرباء	large. big	كبير
electric	كهربائي	book	كتاب
cave	كهف	write	كَتَبَ
courgette	كوسا	brochure	كُتِبَ

tongue	لسان	aftershave	كولونيا بعد الحلاقة
sting	لَسْمَة	dry-cleam	كوي على الناشف
thief	لص	how	كيف
kind	لطيف	Kilometre	كيلومتر
play	لعِب		
toy	لعبة	(J)	
language	لغة	no	لا
non-smoking	لغير المدخنين	price list	لائحة أسعار
wrap (up)	لَفَّ	menu	لائحة طعام
turnip	لفت	fit	لاءم (ناسب)
pronounce	لَفَّظَ	later	لاحقاً
why?	لماذا	essential	لأزِم
colour	لون	nothing	لَا شَيْءَ
night	ليل	swimsuit	لباس البحر
tonight	الليلة	underwear	لباس داخلي
lemon	ليمون (حامض)	wear	لبس
lemonade	ليموناضة	yoghurt	لبن (زيادي)
		litre	لتر
	(م)	quilt	لحاف
water	ماء	butcher	لَحَام
brake fluid	مانع الفَرَامِل	meat	لحم
conference	مؤتمر	beef	لحم بقر
mains	مأخذ كهرباء رئيسي	ham. pork. bacon	لحم خنزير
temporary	مؤقت	veal	لحم عجل
money	مال	mutton	لحم غنم
owner	مالك	mince	لحم مفروم

reserved	محجوز	painful	مؤلم
station	محطة	game	مباراة
bus station	محطة باصات	direct	مباشرة
railway station	محطة سكة حديد	chilled	مبرّد
engine. motor	محرك	congratulations	مبروك
purse	محفظة نقود	late	متأخر
grocery	محل سمانة	sure	متأكد
local	محلي	departement store	متجر متعدد الأقسام
different	مختلف	museum	متحف
pillow	مخدّة	metre	متر
exit	مخرج	married	متزوج
police station	مخفر شرطة	frequent	متكرر
entrance	مدخل	park	متنزه
school	مدرسة	underground	مترو الانفاق
paid	مدفوع	when	متى
tide	مد وجزر	Same	مثل
manager	مدير	again	مجدداً
town. city	مدينة	hair dryer	مجفف الشعر
bitter	مرّ	magazine	مجلة
mirror	مرآة	frozen	مجمّد
square	مربع	freezer	مجمّدة
jam	مربّى	group	مجموعة
marmalade	مربى برنقال	jewellery	مجوهرات
twice	مرّتان	oyster	محار
high	مرتفع	lawyer	محام
once	مرة واحدة	probably	محتمل

hospital	مستشفى	hello	مرحباً
straight	مستقيم	toilet	مرحاض
registered	مسجل	filter	مُرشّح
tape recorder	مسجلة	guide	مرشاً
bleach	مسحوق تبيض	moisturizer	مُرطّب
washing powder	مسحوق غسيل	margarine	مرغرين
blocked	مسدود	harbour	مرفاً
theatre	مسرح	disco	مرقص
pleased	مسرور	town centre	مركز المدينة
flat	مسطح	central	مركزي
accommodation	مَسْكَن	elastic	مِرَن (مطاط)
painkiller	مُسْكِن	ointment	مرهم
laxative	مسهل	fan	مروحة
similar	مشابه	comfortable	مريح
sightseeing	مشاهدة المناظر	ill. sick	مريض
spirits	مشروبات روحية	crowded	مزدحم
soft drink	مشروب مرطب	double	مزدوج
comb	مشط	farm	مزرعة
radiator	مُشع (مبرد السيارة)	more	مزيد
torch	مشعل (كهربائي)	deodorant	مزيل للرائحة
operator	مشغل	evening	مساء
engaged. busy	مشغول	path	مسار
problem	مشكلة	passenger	مسافر
apricot	منمّش	make-up	مستحضر تجميل
raincoat	مُثَمّع	due	مستحقّ (الدفع)
grilled	مشوي	impossible	متحيل

stomach	معدة	walk	مشى
metal	معدن	diabetic	مصاب بالسكري
ferry	معدية (عبارة)	lamp	مصباح
fair	معرض (تجاري)	laundry	مصبغة
coat	معطف	bank	مصرف
duty-free	معفى من الضريبة	lift	مصعد
pasta	معكرونة (پاستا)	hairdresser	مصفف شعر
macaroni	معكرونة	frosty	مُصَفَّق
instructor	معلم	antibiotics	مضادات حيوية
information	معلومات	antifreeze	مضاد للتجمد
handicapped	معوق	funny	مضحك
departure	مغادرة	racket	مضرب
sink	مغسلة	rubber	مطاط
envelope	مغلف	kitchen	مطبخ
closed	مغلق	rain	مطر
fainted	مغمى عليه	restaurant	مطعم
elastic band	مغيط (شريط مطاط)	divorced	مطلق
key	مفتاح	antiseptic	مطهر
switch	مفتاح تحويل	umbrella	مظلة
crossroads	مفترق طرق	with	مع
favourite	مفضل	together	معاً
missing	مفقود	opposite	معاكس
screwdriver	مفك براغي	pastry	معجنات
useful	مفيد	toothpaste	معجون أسنان
cemetery	مقبرة	infectious	مُعْدٍ
socket	مقبس كهرباء	equipment	معدات

salt	ملح	front	مقدمة
spoon	ملعقة	scissors	مقص
teaspoon	ملعقة صغيرة	compartment	مقصورة (في قطار)
tablespoon	ملعقة طعام	caravan	مقطورة سكنية
cabbage	ملفوف	seat	مقعد
tweezers	ملقط (شعر)	disabled	مُعَد (ذو عاهة)
clothes peg	ملقط ثياب	frying pan	مقلاة
polluted	ملوث	saucepan	مقلاة عميقة
full	مليء	striped	مقلّم
millimetre	مليمتر	fried	مقلي
million	مليون	café	مقهى
excellent	ممتاز	call	مكالمة هاتفية
nurse	ممرضة (ة)	office	مكتب
mop	ممسحة بعضا	information office	مكتب استعلامات
possible	ممکن	post office	مكتب بريد
low	منخفض	bookshop	مكتبة (بيع الكتب)
handkerchief	منديل	library	مكتبة (للمطالعة)
house	منزل	booking office	مكتب حجز
decaffeinated	منزوع الكافيين	carburettor	مكربن (السيارة)
towel	منشفة	broken	مكسور
platform	منصة	broom	مكنسة
binoculars	منظار بعيتين	vacuum cleaner	مكنسة كهربائية
view	منظر	iron	مكواة
ashtray	منفضة سجائر	conditioner	مكيف (للشعر)
adaptor	مهاييء (كهربائي)	fill	ملاء
		note	ملاحظة

ripe	ناضج	festival	مِهْرَجَان
soft	ناعم (طري)	connection	مُواصلة (قطار)
window	نافذة	contraceptives	موانع حمل
fountain	نافورة	wave	موجة
sleep	نام	banana	موز
vegetarian	نباتي	music	موسيقى
wine	نبيذ	appointment	موعد
sculpture	نحت	cooker	مَوْقد طبخ
we	نحن	bus stop	موقف باصات
boarding house	نزل	taxi rank	موقف تكسي
picnic	نزهة	car park	موقف سيارات
photocopy	نسخ بالتصوير	mineral water	مياه معدنية
copy	نسخة	distilled water	مياه مقطرة
forget	نسي	thermometer	ميزان حرارة
activities	نشاطات	mechanic	ميكانيكي
monument	نُصب (أثر تذكاري)	mile	ميل
half	نصف	port	ميناء
glasses	نظارات		
sunglasses	نظارات شمسية	(ن)	
clean	نظف	club	نادٍ
clean	نظيف	rare	نادر
yes	نعم	waiter	نادِل
mint	نعناع	waitress	نادِلة
tunnel	نفق	nightclub	نادٍ ليلي
sausage	نقانق	call	نادى
mumps	نكاف (أبو كعب)	fire	نار

face	وجه	joke	نكتة
single	وحيد	end	نهاية
goodbye	وداعاً	river	نهر
behind	وراء	heart attack	نوبة قلبية
paper	ورق	kind	نوع
toilet paper	ورق حمام		
weight	وزن	(هـ)	
cushion	رسادة كُثِين	telephone	هاتف
dirty	رِصِخ	quiet. calm	هادئ
medium	وسط	these	هؤلاء
scarf	وشاح	important	هام
recipe	وصفة (طعام)	present. gift	هدية
prescription	وصفة صبية	asparagus	مليون
receipt	وَضَلَّ	they	هم
join. arrive	وَصَلَ	here	هنا
put	وضع	there	هناك
vacancy	وظيفة شاغرة	he	هو
fuel	وقود	she	هي
travel agent	وكيل سفر		
lighter	ولاغَة	(و)	
flash	رَمَض	one	واحد
		valley	وادي
		wide	واسع
	(ي)	parent	والد
hand	يد	documents	وثائق
yacht	يخت	meal	وجبة طعام
stew	يخنة (طبيخ)		

day	يوم (نهار)	hand-made	يدوي
today	اليوم	reliable	يعول عليه
daily	يومياً	right	يمين
diary	يومية	must	ينبغي

فهرس المحتويات

٥	مقدمة الناشر
٧	ملاحظات في النطق
٨	أحرف الهجاء
١٠	الضمائر
١١	الأعداد
١١	١ - الأعداد الحقيقية
١٤	٢ - الأعداد الترتيبية
١٦	٣ - الكسور
١٧	٤ - الأضعاف
١٨	أفعال كثيرة الاستعمال
٢٠	العمليات الحسابية
٢٢	القياسات والكميات والأشكال
٢٥	الصفات
٢٨	الألوان
٣٠	الحواس الخمس
٣١	الأيام
٣٢	الأشهر
٣٣	الفصول

الأوقات	٣٤
كلمات وتعابير كثيرة الاستعمال	٣٧
المحادثة والتعارف	٣٨
عبارات المجاملة	٤٠
١ - التحية	٤٠
٢ - الاعتذار	٤١
٣ - التعزية	٤٢
٤ - التهنية	٤٢
٥ - الشكر	٤٣
٦ - الوداع	٤٣
المشكلات والشكاوى	٤٥
الجهات	٤٧
الأهل والأقارب	٤٨
الطبيعة	٥٠
الأشجار	٥٣
الأزهار	٥٤
المعادن	٥٥
أدوات الزينة	٥٦
في العمر	٥٨
الحيوانات والطيور	٦٠
في مكتب السفريات	٦٣
الإشارات واللافتات	٦٦
في المطار	٦٨

٧٠	السفر بالطائرة
٧٢	في الجمرك
٧٤	السفر بالقطار
٧٧	السفر بالباخرة
٧٩	ركوب التاكسي
٨١	استئجار غرفة
٨٣	في الفندق
٨٥	خدمة الغرف
٨٧	في المطعم
٨٨	أدوات المائدة
٨٨	المآكل
٩١	الخضر
٩٢	الفاكهة
٩٣	التوابل
٩٣	الحلوى
٩٤	الطعام
٩٩	الشراب
١٠٠	حالات طارئة
١٠١	المرض
١٠٣	عند الطبيب
١٠٦	عند طبيب الأسنان
١٠٨	أعضاء الجسم
١١١	في الصيدلية

١١٤	محلات التسوق
١١٦	عند بائع الأحذية
١١٨	عند بائع التبغ
١٢٠	الألبسة والأجواخ
١٢٤	عند البقال
١٢٦	عند بائع الصحف
١٢٨	عند بائع المجوهرات
١٣٠	في المكتبة
١٣٣	عند الخياط
١٣٦	العمل
١٣٨	إرشادات
١٤٠	في المصرف
١٤٢	في دائرة الشرطة
١٤٤	في السينما
١٤٦	في السمرح
١٤٨	قضاء السهرات
١٥١	بناء صداقات
١٥٣	دعوة إلى سهرة
١٥٥	في الدعوات
١٥٧	رياضة
١٥٩	الرغبات والطلبات
١٦١	أوقات الفراغ
١٦٣	في المقهى

١٦٥	في المنزل ..
١٦٨	في مكتب البريد ..
١٧١	في التجارة ..
١٧٣	في السوق ..
١٧٥	الوقت ..
١٧٨	الطقس ..
١٨٠	في المتحف ..
١٨٢	عند مزين الشعر ..
١٨٥	قاموس عربي انكليزي ..

تعلم الإنكليزية



يسعدنا أن نضع بين أيديكم هذه الطبعة الجديدة من سلسلة «اللغات للمسافر» لكي تساعدكم في التعبير عن أفكاركم . وقد رصدت هذه السلسلة الأماكن التي يمكن أن يرتادها المسافر في الدول الأجنبية ، وشملت الكلمات والتعابير والجمال التي لابد أن يلجأ إليها العربي في سفره ، ثم سجلت إزاءها ما يقابلها بالأجنبية ، وطريقة نطق اللفظ الأجنبي باللغة العربية .

وتشمل هذه السلسلة اللغات التالية :

- | | | |
|--------------|-------------|--------------|
| ■ الإنكليزية | ■ الروسية | ■ البولونية |
| ■ الفرنسية | ■ الفارسية | ■ اليونانية |
| ■ الإيطالية | ■ التركية | ■ السرلانكية |
| ■ الألمانية | ■ البلغارية | ■ الفلبينية |
| ■ الإسبانية | ■ الرومانية | ■ الأوردية |

ISBN 9953-3-0051-8



9 789953 300511

S.R. 10



مكتبة جرير
JARIR BOOKSTORE

ريال